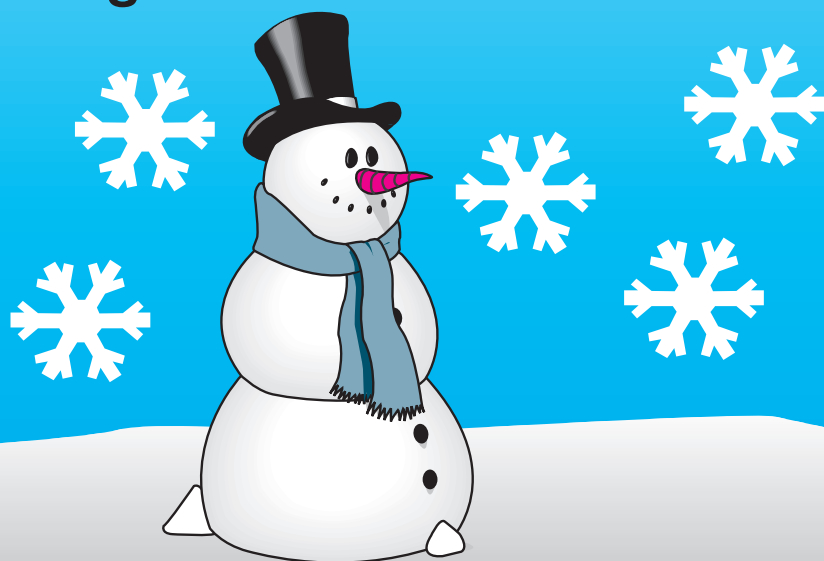


Fremdenverkehr in Südtirol

Winterhalbjahr 1998/99

Turismo in Alto Adige

Stagione invernale 1998/99



Autonome Provinz
Bozen-Südtirol

Provincia Autonoma di
Bolzano-Alto Adige

Landesinstitut
für Statistik

Istituto provinciale
di statistica



© **Herausgeber**

Autonome Provinz Bozen-Südtirol
Landesinstitut für Statistik - ASTAT

Bozen 1999

Bestellungen bei:

ASTAT

Duca-d'Aosta-Allee 59
I-39100 Bozen

Tel. (0471) 994000
Fax (0471) 994008

E-mail: astat@provinz.bz.it

Nachdruck, Verwendung von Tabellen und Grafiken,
fotomechanische Wiedergabe - auch auszugsweise -
nur unter Angabe der Quelle (Herausgeber und Titel)
gestattet.

Autor:

Autore:

Layout und Grafik:

Layout e grafica:

Druck: ALTO ADIGE, Bozen
Gedruckt auf Recyclingpapier

© **Editore dalla**

Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige
Istituto provinciale di statistica - ASTAT

Bolzano 1999

Copie disponibili presso:

ASTAT

Viale Duca d'Aosta 59
I-39100 Bolzano

Tel. (0471) 994000
Fax (0471) 994008

E-mail: astat@provincia.bz.it

Riproduzione parziale o totale del contenuto, diffu-
sione e utilizzazione dei dati, delle informazioni, delle
tavole e dei grafici autorizzata soltanto con la cita-
zione della fonte (titolo ed edizione).

Ludwig Castlunger

Raimund Lantschner
Renata Stauder

Stampa: ALTO ADIGE, Bolzano
Stampato su carta riciclata



Vorwort

Premessa

Die Daten zur Entwicklung des Fremdenverkehrs werden monatlich vom Landesinstitut für Statistik in Zusammenarbeit mit den Tourismusvereinen veröffentlicht. Die vorliegende Broschüre ergänzt diese konjunkturellen Daten, indem die wichtigsten Ergebnisse der Wintersaison 1998/99 gesammelt und vorgestellt werden.

In den einzelnen Kapiteln werden die Daten zu den Ankünften und Übernachtungen nach Herkunftsort der Touristen, nach Art der Beherbergungsbetriebe, nach mittlerer Aufenthaltsdauer sowie nach Gebieten untersucht. Neben den Grafiken und Übersichten sollen auch die Tabellen die Daten über den Fremdenverkehr in Südtirol auf ziemlich analytische Art darstellen. Im Vergleich zu den vorhergehenden Ausgaben wird in dieser Broschüre der Inländertourismus näher untersucht, indem Italiens Regionen als Herkunftsort der Gäste als Bezug herangezogen werden.

Ein besonderer Dank geht an alle Beherbergungsbetriebe und Tourismusvereine sowie an alle, die wesentlich zur Verwirklichung der vorliegenden Broschüre beigetragen haben.

Bozen, im Oktober 1999

Dr. Alfred Aberer
Direktor des Landesinstitutes für Statistik

Mensilmente, l'Istituto provinciale di statistica, in collaborazione con le associazioni turistiche, diffonde i dati relativi all'andamento turistico. La presente pubblicazione intende completare queste informazioni congiunturali, raccogliendo e presentando i principali risultati della stagione invernale 1998/99.

Nei vari capitoli vengono analizzati gli arrivi e le presenze dei turisti secondo la nazione di provenienza, la tipologia degli esercizi ricettivi, la permanenza media ed il territorio. Oltre a grafici e prospetti, vengono anche allegate tabelle che riportano in maniera piuttosto analitica i dati riguardanti il fenomeno turistico in Alto Adige. Per la prima volta, rispetto alle precedenti edizioni riguardanti le stagioni invernali, viene inoltre ampliata l'analisi sul turismo nazionale, prendendo come riferimento le regioni italiane di provenienza degli ospiti.

Un sentito ringraziamento a tutti gli esercizi ricettivi e alle associazioni turistiche, che hanno contribuito in modo essenziale al buon esito della rilevazione, e a tutti coloro che hanno dato il loro apporto alla realizzazione della pubblicazione.

Bolzano, ottobre 1999

Dott. Alfred Aberer
Direttore dell'Istituto provinciale di statistica



Inhaltsverzeichnis

Indice

Seite / Pagina

TEIL I

ERGEBNISSE

- 1. Ankünfte und Nächtigungen
- 2. Herkunftsland und -gebiet
- 3. Einstufung der Beherbergungsbetriebe
- 4. Mittlere Aufenthaltsdauer
- 5. Analyse nach Gebieten

I PARTE

RISULTATI

- Arrivi e presenze 9
- Nazione e regione di provenienza 13
- Tipologia degli esercizi 17
- Permanenza media del soggiorno 21
- Analisi territoriale 23

TEIL II

TABELLEN

- 1 Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
- 2 Ankünfte und Übernachtungen der inländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsgebieten - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
- 3 Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99
- 4 Beherbergungsbetriebe nach Kategorien und Betriebsarten - November 1998
- 5 Auslastung des Beherbergungsangebotes nach Kategorien und Betriebsarten - Winterhalbjahr 1998/99
- 6 Auslastung der gewerblichen Beherbergungskapazität - Winterhalbjahre 1976/77 bis 1998/99
- 7 Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

II PARTE

TABELLE

- Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98 28
- Arrivi e presenze dei clienti italiani negli esercizi ricettivi per regione di provenienza - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98 46
- Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per tipo di esercizio - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99 46
- Esercizi ricettivi per categoria e tipo d'esercizio - Novembre 1998 48
- Utilizzo della capacità ricettiva per categoria e tipo d'esercizio - Stagione invernale 1998/99 49
- Utilizzo dei posti letto negli esercizi alberghieri - Stagioni invernali 1976/77 fino 1998/99 49
- Presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza dei clienti - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99 50

8	Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben und prozentuelle Verteilung der deutschen Gäste nach Monaten - Winterhalbjahre 1979/80 bis 1998/99	Presenze negli esercizi ricettivi e quota percentuale dei clienti germanici per mese - Stagioni invernali 1979/80 fino 1998/99	51
9	Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben und prozentuelle Verteilung der italienischen Gäste nach Monaten - Winterhalbjahre 1979/80 bis 1998/99	Presenze negli esercizi ricettivi e quota percentuale dei clienti italiani per mese - Stagioni invernali 1979/80 fino 1998/99	51
10	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99	52
11	Übernachtungen der inländischen und ausländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99	Presenze dei clienti italiani e stranieri negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99	52
12	Übernachtungen der italienischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99	Presenze dei clienti italiani negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99	53
13	Auslastung der Betten in den gastgewerblichen Betrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99	Utilizzo dei posti letto negli esercizi alberghieri per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99	53
14	Ankünfte und Übernachtungen nach Gemeinden - Winterhalbjahre 1998/98 und 1997/98	Arrivi e presenze per comune - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98	54

VERZEICHNIS DER GRAFIKEN

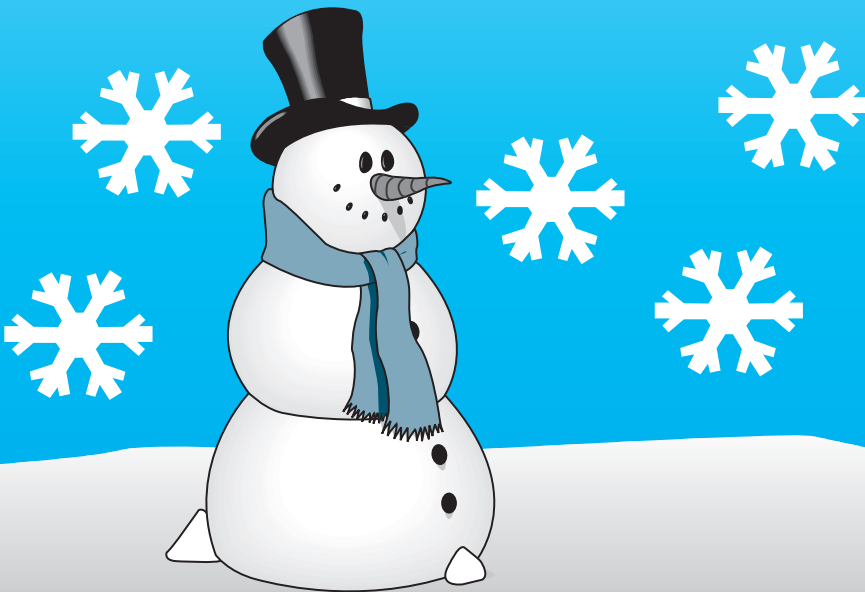
1	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Monaten - Winterhalbjahre 1980/81 bis 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per mese - Stagioni invernali 1980/81 fino 1998/99	11
2	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per nazione di provenienza - Stagione invernale 1998/99	13
3	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per paese di provenienza - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99	14
4	Index der Fremdenverkehrsströme nach Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99	Indice di attrattività turistica - Stagione invernale 1998/99	16
5	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Kategorie - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per categoria - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99	18
6	Mittlere Aufenthaltsdauer der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99	Permanenza media dei clienti negli esercizi ricettivi per paese di provenienza - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99	21
7	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften und Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale e paese di provenienza - Stagione invernale 1998/99	24
8	Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Gemeinden - Winterhalbjahr 1998/99	Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comune - Stagione invernale 1998/99	25
9	Auslastung der Betten nach Gemeinden - Winterhalbjahr 1998/99	Utilizzo dei posti letto per comune - Stagione invernale 1998/99	26

TEIL I

Ergebnisse

I PARTE

Risultati





1 Ankünfte und Nächtigungen

Arrivi e presenze

Aufschwung des Fremdenverkehrs

In der Wintersaison 1998/99, die von November 1998 bis April 1999 reicht, zählten die gewerblichen sowie nichtgewerblichen Beherbergungsbetriebe 1.586.432 Ankünfte und 8.718.230 Übernachtungen. In absoluten Zahlen wurde gegenüber der vergleichbaren Vorjahressaison eine Zunahme von 7.749 Ankünften (+0,5%) und von 29.753 Übernachtungen (+0,3%) vermerkt.

*

Nach der eindeutigen Spitzensaison im Winterhalbjahr 1995/96 mit Rekordzahlen bei Ankünften und Übernachtungen erlebte Südtirols Fremdenverkehr eine zweijährige Krise, die nunmehr durch einen leichten Aufschwung wettgemacht wird. Die stärkste Zunahme entfiel auf die erste Hälfte der Wintersaison: Im November wurde ein Nächtigungszuwachs von 18,7% verzeichnet, während im Dezember und Jänner die absolut höchsten Werte erreicht wurden, die in den vergleichbaren Zeiträumen der letzten Jahre jemals erzielt worden sind. Im Februar und März blieb die Fremdenverkehrslage mit einem Minus von 0,1% bzw. einem Plus von 2,2% bei den Übernachtungen mehr oder weniger gleich.

Nur im April wurde sowohl bei den Ankünften (-13,9%) als auch bei den Übernachtungen (-12,8%) eine ausgesprochen negative Entwicklung des Fremdenverkehrs registriert. Zum einen läßt sich dieser Rückgang höchstwahrscheinlich durch die vorzeitige Schließung der Aufstiegsanlagen nach den Osterferien, d.h. Anfang April, erklären und zum anderen durch den allgemein geringeren Verbrauch der privaten Haushalte infolge des Balkankonfliktes.

In ripresa i movimenti turistici

Nella stagione invernale 1998/99 (da novembre '98 ad aprile '99), sono stati registrati 1.586.432 arrivi e 8.718.230 presenze negli esercizi ricettivi alberghieri ed extralberghieri dell'Alto Adige. Rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente, si rileva un incremento in termini assoluti di 7.749 arrivi (+0,5%) e di 29.753 presenze (+0,3%).

Dopo due anni di flessione, in seguito all'andamento decisamente eccezionale della stagione invernale 1995/96, durante la quale si erano registrate cifre da record sia negli arrivi che nelle presenze, il turismo altoatesino dimostra un debole segno di ripresa. Il maggiore incremento si è verificato nella prima metà della stagione invernale: in termini percentuali infatti si è verificato un notevole incremento di presenze a novembre (+18,7%), mentre a dicembre e gennaio si sono raggiunti i valori più alti in assoluto mai riscontrati negli stessi periodi degli anni precedenti. Pressoché stabili si sono invece mantenuti i mesi di febbraio e marzo con variazioni nelle presenze di rispettivamente -0,1% e +2,2%.

Solo nel mese di aprile si è riscontrato un andamento fortemente negativo, sia negli arrivi (-13,9%) che nelle presenze (-12,8%), diminuzione probabilmente riconducibile all'anticipata chiusura di molti impianti di risalita dopo le festività di Pasqua (inizio aprile) e al generale calo dei consumi delle famiglie verificatosi in conseguenza del conflitto nell'area balcanica.

Übersicht 1 / Prospetto 1

Ankünfte, Übernachtungen und durchschnittliche Aufenthaltsdauer der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Monaten - Winterhalbjahre 1996/97 bis 1998/99

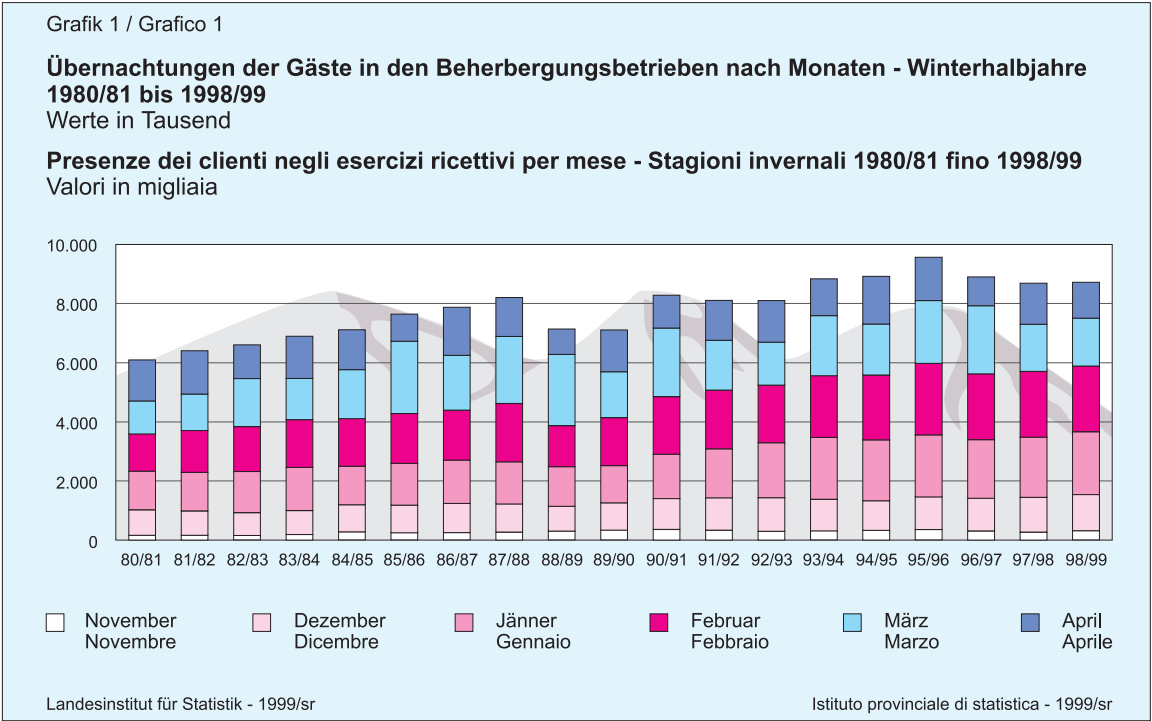
Arrivi, presenze e permanenza media dei clienti negli esercizi ricettivi per mese - Stagioni invernali 1996/97 fino 1998/99

MONATE	Ankünfte Arrivi		Übernachtungen Presenze		Mittlere Aufenthalts- dauer	MESI
	Anzahl	% Veränd. gegen- über dem Vorjahr	Anzahl	% Veränd. gegen- über dem Vorjahr	Permanenza media	
	Numero	Variaz. % rispetto all'anno preced.	Numero	Variaz. % rispetto all'anno preced.		
1996/97						
November	72.756	5,0	304.255	-13,4	4,8	Novembre
Dezember	227.247	-1,3	1.108.066	0,2	4,9	Dicembre
Jänner	305.221	-5,5	1.983.843	-5,6	6,5	Gennaio
Februar	373.476	-1,8	2.230.554	-7,8	6,0	Febbraio
März (a)	404.784	13,1	2.295.715	8,3	5,7	Marzo (a)
April (a)	176.224	-30,3	979.275	-33,3	5,6	Aprile (a)
Insgesamt	1.559.708	-3,3	8.901.708	-6,9	5,7	Totale
1997/98						
November	66.464	-8,6	261.770	-14,0	4,1	Novembre
Dezember	261.157	14,9	1.181.303	6,6	4,5	Dicembre
Jänner	360.716	18,2	2.040.972	2,9	5,7	Gennaio
Februar	377.020	0,9	2.227.396	-0,1	5,9	Febbraio
März (a)	250.544	-38,1	1.588.423	-30,8	6,3	Marzo (a)
April (a)	262.782	49,1	1.388.613	41,8	5,3	Aprile (a)
Insgesamt	1.578.683	1,2	8.688.477	-2,4	5,5	Totale
1998/99						
November	77.234	16,2	310.793	18,7	4,0	Novembre
Dezember	274.020	4,9	1.225.781	3,8	4,5	Dicembre
Jänner	374.530	3,8	2.122.758	4,0	5,7	Gennaio
Februar	366.691	-2,7	2.224.872	-0,1	6,1	Febbraio
März (a)	267.775	6,9	1.622.849	2,2	6,1	Marzo (a)
Aprile (a)	226.182	-13,9	1.211.177	-12,8	5,4	Aprile (a)
Insgesamt	1.586.432	0,5	8.718.230	0,3	5,5	Totale

(a) Die Veränderungen in den Monaten März und April hängen größtenteils damit zusammen, auf welches Datum die Osterfeiertage in den einzelnen Jahren fallen
 Le variazioni elevate nei mesi di marzo e aprile sono in gran parte da imputare alla diversa cadenza delle festività pasquali nei singoli anni

Im Bimester Jänner-Februar konnte wiederum der größte Tourismusandrang verzeichnet werden. Auf diese zwei Monate entfiel nämlich beinahe die Hälfte aller Übernachtungen der Wintersaison (49,9%). Der Zeitraum März-April verbuchte dagegen 32,5% und die Monate November-Dezember die restlichen 17,6% der Übernachtungen. Seit drei Jahren zeigt sich im Bimester März-April eine deutliche Abnahme der Übernachtungen.

Il bimestre di maggiore affluenza turistica continua ad essere gennaio-febbraio, che copre quasi la metà delle presenze della stagione invernale (49,9%), contro il 32,5% di marzo-aprile ed il rimanente 17,6% di novembre-dicembre; nell'ultimo bimestre (marzo-aprile), da tre anni a questa parte, si è registrato un evidente calo delle presenze.



Übersicht 2 / Prospetto 2

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bimestern - Winterhalbjahre 1994/95 bis 1998/99

Prozentuelle Verteilung und Veränderung verglichen mit demselben Bimester des Vorjahres

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per bimestre - Stagioni invernali 1994/95 fino 1998/99

Composizione e variazione percentuale rispetto allo stesso bimestre dell'anno

BIMESTER	1994/95	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	BIMESTRE
Prozentuelle Verteilung / Composizione percentuale						
November/Dezember	14,9	15,2	15,9	16,6	17,6	Novembre/dicembre
Jänner/Februar	47,6	47,3	47,3	49,1	49,9	Gennaio/febbraio
März/April	37,5	37,5	36,8	34,3	32,5	Marzo/aprile
Insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale
Prozentuelle Veränderung / Variazione percentuale						
November/Dezember	-3,6	9,6	-3,1	2,2	6,5	Novembre/dicembre
Jänner/Februar	1,6	6,4	-6,8	1,3	1,9	Gennaio/febbraio
März/April	2,1	7,3	-8,7	-9,1	-4,8	Marzo/aprile
Insgesamt	1,0	7,2	-6,9	-2,4	0,3	Totale



2 Herkunftsland und -gebiet

Nazione e regione di provenienza

Mehr Gäste aus Italien und weniger aus Deutschland

In der Wintersaison 1998/99 wurden 8,7 Millionen Übernachtungen gezählt; davon entfielen 4,4 Millionen auf deutsche Urlauber und 3,2 Millionen auf den Inländertourismus. Die nächststärksten Herkunftsländer waren Deutschland mit einem Anteil von 51,0% und Italien mit 36,7% aller Übernachtungen. Es folgten die Gäste aus Österreich (2,3%), Belgien (2,3%), aus den Niederlanden (1,6%) sowie aus der Schweiz und Liechtenstein (1,1%). Die aus anderen Ländern stammenden Urlauber machten jeweils einen Anteil von weniger als 1,0% aus.

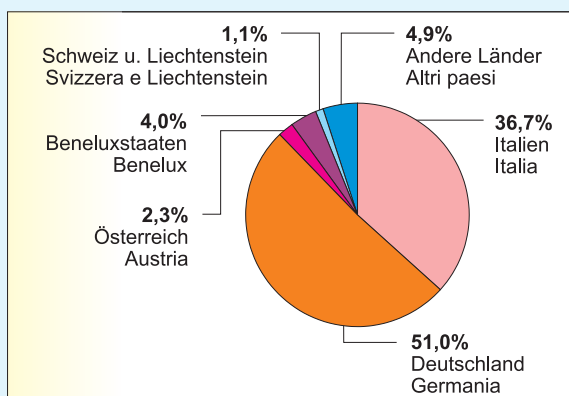
Aumentano gli ospiti italiani, diminuiscono quelli germanici

Degli 8,7 milioni di presenze della stagione invernale 1998/99, 4,4 milioni riguardavano ospiti provenienti dalla Germania e 3,2 milioni erano rappresentati dal turismo interno. In termini percentuali, i pernottamenti degli ospiti germanici costituivano il 51,0% del totale delle presenze, mentre quelli italiani erano pari al 36,7%; in ordine decrescente seguono poi i clienti austriaci (2,3%), belgi (2,3%), olandesi (1,6%), svizzeri e del Liechtenstein (1,1%): gli ospiti di altra nazionalità hanno avuto, per singolo paese, un'incidenza inferiore all'1,0%.

Grafik 2 / Grafico 2

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per nazione di provenienza - Stagione invernale 1998/99



Landesinstitut für Statistik - 1999/lr

Istituto provinciale di statistica - 1999/lr

Von all den Übernachtungen waren 95,4% den Touristen aus der Europäischen Union zuzuschreiben. Die restlichen Übernachtungen, die im Steigen begriffen sind, verteilen sich zu 3,8% auf Gäste aus anderen europäischen Ländern und zu 0,8% auf Gäste aus außereuropäischen Ländern.

Gegenüber der vergleichbaren Vorjahres-saison kennzeichnet sich die Wintersaison 1998/99 durch zunehmende Inländerübernachtungen (+1,6%) und einen Rückgang der Übernachtungen deutscher Gäste (-1,0%). Die Präsenz der Urlauber aus Deutschland, Österreich, aus den Beneluxstaaten, der Schweiz und Liechtenstein geht in dieselbe Richtung: In den Jahren unmittelbar nach der Geldentwertung der italienischen Währung haben die Übernachtungen der Gäste aus all diesen Ländern bis zur Wintersaison 1995/96 kontinuierlich zugenommen und sogar Rekordzahlen erreicht. Daraufhin sind sie bis zum heutigen Tag allmählich zurückgegangen. Dieser Rückgang wurde in der letzten Wintersaison nur durch die Gäste aus Österreich (+5,0%) und den Beneluxstaaten (+1,9%) wettgemacht.

Il 95,4% delle presenze è stato determinato da pernottamenti di ospiti provenienti dall'Unione Europea, mentre le altre presenze, seppur in aumento, sono costituite per il 3,8% da visitatori provenienti dagli altri paesi europei e il rimanente 0,8% da coloro che provengono dai paesi extraeuropei.

La stagione invernale trascorsa è stata contrassegnata, rispetto all'anno precedente, dall'aumento delle presenze interne (+1,6%) e dalla diminuzione di quelle germaniche (-1,0%). È interessante osservare che i movimenti turistici da Germania, Austria, Benelux, Svizzera e Liechtenstein sono di fatto andati nella stessa direzione: le presenze sono infatti state in continua crescita negli anni successivi alla svalutazione della lira fino alla stagione invernale 95/96 (con cifre da record), mentre sono poi diminuite costantemente fino ad oggi. Gli unici segni di controtendenza di tale diminuzione sono rappresentati dall'andamento delle presenze degli ospiti austriaci (+5,0%) e del Benelux (+1,9%) verificatisi nell'ultima stagione invernale.

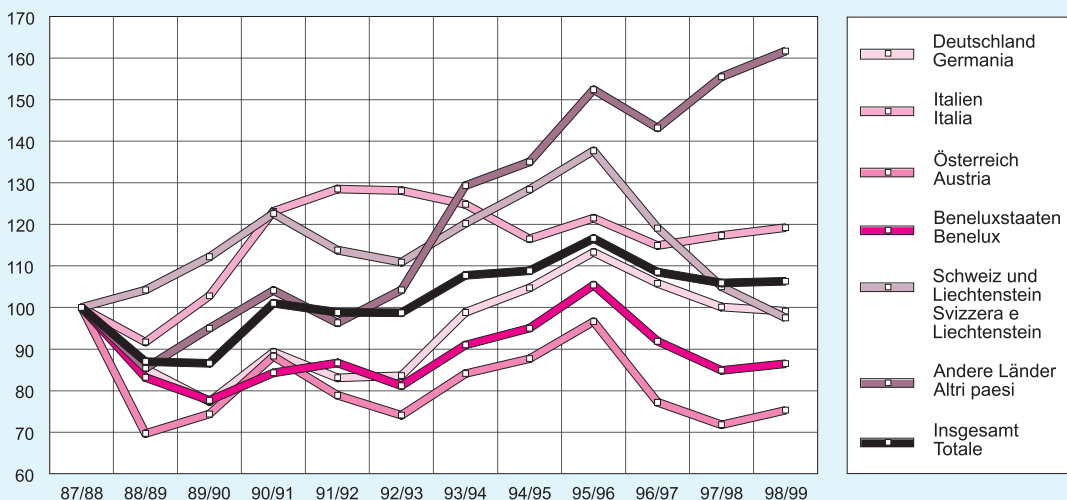
Grafik 3 / Grafico 3

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99

Index 1987/88 = 100

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per paese di provenienza - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99

Indice 1987/88 = 100



Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

Die Übernachtungen der Gäste aus jenen Ländern, die jeweils einen Anteil von weniger als 1% aller Übernachtungen ausmachen (siehe „Andere Länder“ - Grafik 3), sind im Steigen begriffen, was sicherlich der Internationalisierung des Fremdenverkehrs zuzuschreiben ist. In der letzten Wintersaison verbuchten sie die absolut höchste Nächtigungszahl (426.637).

Considerando le presenze degli ospiti provenienti da nazioni che rappresentano ciascuna meno dell'1% delle presenze (si veda "Altri paesi" sul grafico 3), si può notare che queste sono in continuo aumento, merito sicuramente dell'internazionalizzazione del turismo; nell'ultima stagione invernale hanno infatti raggiunto il livello più alto in assoluto di presenze (426.637).

Der Inländertourismus entfällt vor allem auf Norditalien

Von den 3.200.354 Übernachtungen italienischer Touristen in der Wintersaison 1998/99 entfielen 68,5% auf Norditalien, 21,9% auf Mittelitalien, 7,4% auf Süditalien und die restlichen 2,2% auf die Inseln.

Die meisten italienischen Gäste stammten aus Venetien und der Lombardei: Mit 576.220 bzw. 575.695 Übernachtungen machten sie einen Anteil von jeweils 18,0% aller Inländernächtigungen aus. Ebenfalls zahlreich waren die Übernachtungen der Gäste aus der Emilia Romagna (13,6%) und aus zwei Regionen Mittelitaliens, nämlich aus dem Latium (10,2%) und der Toscana (7,7%).

Von den inländischen Touristen, die ihren Winterurlaub in Südtirol verbrachten, platzierten sich die in Südtirol selbst ansässigen mit 6,3% auf Platz 6. Verglichen mit den anderen Regionen Italiens verzeichnete Südtirol mit 201.453 Übernachtungen das höchste Verhältnis zwischen den Übernachtungen in Südtirols Beherbergungsbetrieben und der ansässigen Landesbevölkerung. Auf 100 in Südtirol ansässige Personen wurden 43,8 Übernachtungen von Südtiroler Gästen

I clienti italiani arrivano soprattutto dal nord

Delle 3.200.354 presenze di italiani nella stagione invernale 1998/99, il 68,5% è risultato provenire dall'Italia settentrionale¹, il 21,9% dal centro², il 7,4% dal sud³ e il rimanente 2,2% dalle isole⁴.

I clienti più numerosi sono stati quelli veneti e quelli lombardi con rispettivamente 576.220 e 575.695 presenze (pari, per ciascuna regione, al 18,0% degli ospiti italiani). Elevate sono state anche le presenze degli ospiti provenienti dall'Emilia Romagna (13,6%), seguite dalle regioni centrali del Lazio (10,2%) e della Toscana (7,7%).

Tra gli ospiti italiani che hanno soggiornato durante la stagione invernale in Alto Adige, al sesto posto con il 6,3% si collocano i turisti che hanno la residenza nella stessa provincia. Con 201.453 presenze la provincia di Bolzano ha fatto inoltre segnare il più alto rapporto tra le presenze in esercizi ricettivi e la popolazione provinciale rispetto a quello delle altre regioni italiane. Tale indice di attrattività turistica è, con 43,8 presenze di ospiti altoatesini su 100 residenti della pro-

¹ Piemont, Aosta, Lombardei, Ligurien, Trentino-Südtirol, Venetien, Friaul-Julisch Venetien und Emilia Romagna
Piemonte, Valle d'Aosta, Lombardia, Liguria, Trentino-Alto Adige, Veneto, Friuli-Venezia Giulia ed Emilia Romagna

² Toscana, Umbrien, Marken und Latium
Toscana, Umbria, Marche e Lazio

³ Abruzzen, Molise, Kampanien, Apulien, Basilicata und Kalabrien
Abruzzo, Molise, Campania, Puglia, Basilicata e Calabria

⁴ Sizilien und Sardinien
Sicilia e Sardegna

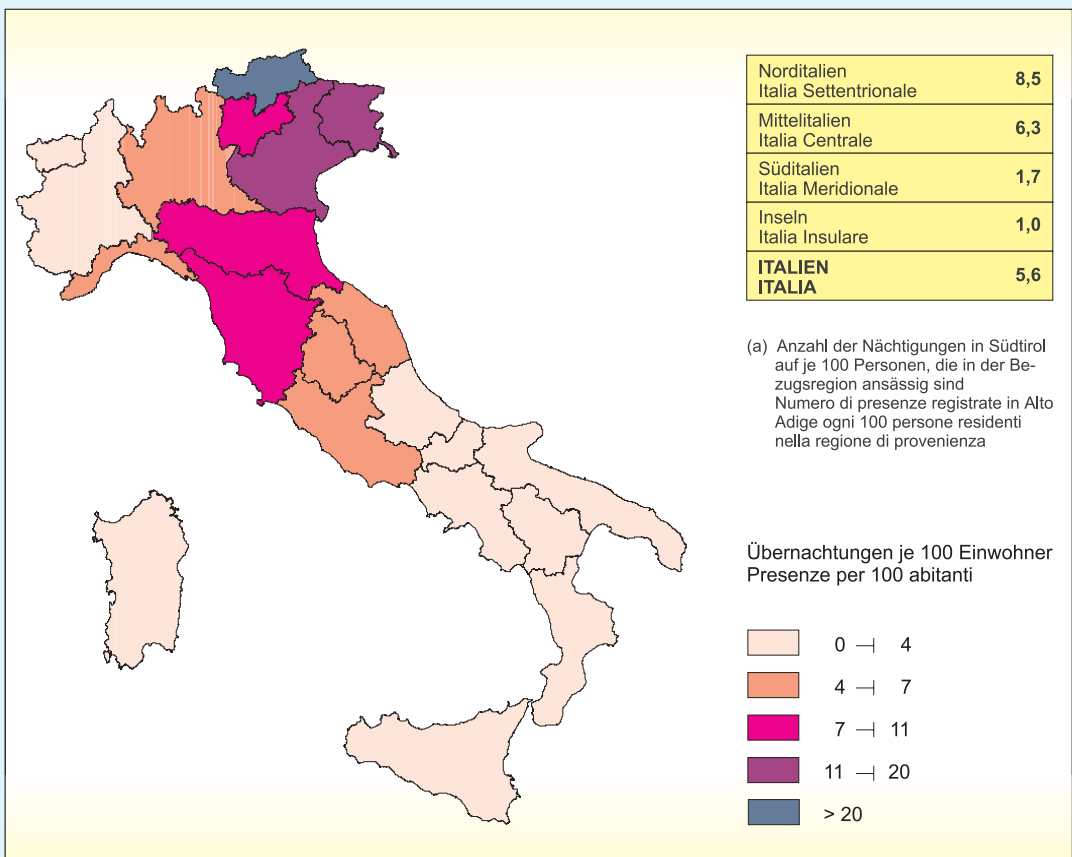
vermerkt. Dieser Index der Fremdenverkehrsströme liegt weit über dem entsprechenden Wert anderer Regionen Italiens: Nach Südtirol sind die höchsten Werte in Friaul-Julisch Venetien (16,0), Venetien (12,8) und in der Emilia Romagna (11,0) vorzufinden. Die Nachbarprovinz Trient, die zwar nur 1,1% der Übernachtungen in Südtirol ausmachte, registrierte ebenso einen ziemlich hohen Anteil (7,5). Es folgen die Toscana (7,0) und die Lombardei (6,4), die trotz einer hohen absoluten Nächtigungszahl nur den siebten Platz einnimmt.

vincia di Bolzano, nettamente superiore a quelli registrati nelle altre regioni. Seguono in ordine decrescente il Friuli-Venezia Giulia (16,0), il Veneto (12,8) e l'Emilia Romagna (11,0). Anche la vicina provincia di Trento, che copre solamente l'1,1% delle presenze in Alto Adige, ha fatto rilevare un rapporto abbastanza elevato corrispondente a 7,5, seguita dalla Toscana (7,0) e dalla Lombardia (6,4), che seppur con un alto numero di presenze in termini assoluti, si colloca solamente al settimo posto.

Grafik 4 / Grafico 4

Index der Fremdenverkehrsströme nach Herkunftsländern (a) - Winterhalbjahr 1998/99

Indice di attrattività turistica (a) - Stagione invernale 1998/99





3 Einstufung der Beherbergungsbetriebe

Tipologia degli esercizi

Immer mehr Touristen achten auf die Qualität der Beherbergungsbetriebe

In der Wintersaison 1998/99 entfielen die Übernachtungen zu 82,2% auf gewerbliche¹ und zu 17,8% auf nichtgewerbliche² Beherbergungsbetriebe. Im Vergleich zum Winterhalbjahr 1997/98 haben die ersteren 1,3% an Übernachtungen dazugewonnen und die letzteren 2,7% eingebüßt.

Von allen gewerblichen Beherbergungsbetrieben wurden die mittleren Kategorien bevorzugt: Die 3-Stern-Betriebe verbuchten 32,2% und die 2-Stern-Betriebe 20,4% aller Übernachtungen. Im Vergleich zum selben Zeitraum des Vorjahres fällt eine größere Vorliebe für Betriebe höherer Kategorien auf: Die 3-Stern-Betriebe haben 5,4% und die 4-Stern-Betriebe 3,0% an Übernachtungen dazugewonnen, während die Betriebe mit ein bis zwei Sternen 8,3% bzw. 3,7% eingebüßt haben. Bedeutend sind auch die Werte in absoluten Zahlen: Die 4-Stern-Betriebe wiesen die höchste Übernachtungszahl auf, die sie jemals verzeichnet haben, wohingegen die Betriebe mit einem Stern sich mit einem negativen Rekord abfinden mußten.

Der Trend zum „Qualitätstourismus“ geht auch mit dem größeren Bettenangebot in den 4-/3-Stern-Betrieben (+2.297 Betten) einher sowie mit einem Kapazitätsverlust von 2.461 Betten in den 2-/1-Stern-Betrieben.

In crescita la domanda di esercizi alberghieri di qualità

Nella stagione invernale 1998/99 gli esercizi alberghieri⁵ hanno fatto registrare l'82,2% delle presenze complessive, mentre agli esercizi extralberghieri⁶ è spettato il 17,8%. Rispetto al semestre 1997/98 si è verificata rispettivamente una variazione di +1,0% e di -2,7%.

Fra gli esercizi alberghieri, le categorie preferite sono state quelle intermedie: gli esercizi a tre stelle hanno attirato il 32,2% del totale delle presenze e quelli a due stelle il 20,4%. Rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso si rileva un ulteriore spostamento delle presenze dalle categorie basse a quelle più alte, facendo registrare una crescita del 5,4% negli esercizi a tre stelle, del 3,0% in quelli a quattro stelle, mentre si è avuta una diminuzione dell'8,3% negli esercizi ad una stella e del 3,7% in quelli a due stelle. Emblematico per questo fenomeno è il fatto che, in termini assoluti, gli esercizi a quattro stelle hanno raggiunto il numero di presenze più alto mai riscontrato, mentre, all'opposto, quelli ad una stella hanno dovuto registrare un record negativo di presenze.

Lo spostamento verso le categorie qualitativamente più elevate è anche reso possibile da un aumento complessivo di 2.297 posti letto negli esercizi a tre e quattro stelle e da una diminuzione di 2.461 posti letto negli esercizi a una e due stelle.

⁵ Hotels, Gasthöfe, Pensionen, Garnis, Residences und Hoteldörfer
Hotel, alberghi, pensioni, garni, residence e villaggi albergo

⁶ Privatquartiere, Urlaub auf dem Bauernhof, Campingplätze, Schutzhütten, Berggasthäuser, Jugendherbergen, Jugendferienheime und Ferienheime
Alloggi privati, esercizi agrituristiche, campeggi, rifugi alpini, rifugi albergo, ostelli, alberghi per la gioventù e case per ferie

Die gewerblichen Beherbergungsbetriebe höherer Kategorien vermerkten außerdem die größte Auslastung der Betten. Daraus kann man schließen, daß sie ihr Potential am besten genutzt haben. In der Wintersaison 1998/99 haben es nur die 4- und 3-Stern-Betriebe zu einer Auslastung von mehr als 30% gebracht.

Die Residences verzeichneten gegenüber der vorherigen Wintersaison ein Nächtigungsplus von 4,1% und ein um 182 Betten größeres Angebot. Die Auslastung betrug 28,7% und war somit höher als die Auslastung der 2-/1-Stern-Betriebe sowie aller nichtgewerblichen Beherbergungsbetriebe.

In den nichtgewerblichen Beherbergungsbetrieben kam es zu einem Nächtigungsrückgang von 2,7%, was sich hauptsächlich durch die Abnahme von nahezu 35 tausend

Gli esercizi alberghieri di qualità superiore hanno anche fatto registrare il tasso di utilizzo lordo dei posti letto più alto, il che vuol dire che sono stati in grado di sfruttare meglio le loro risorse. Infatti, durante la stagione invernale 1998/99, solamente gli esercizi a quattro e tre stelle sono riusciti a raggiungere un tasso superiore al 30%.

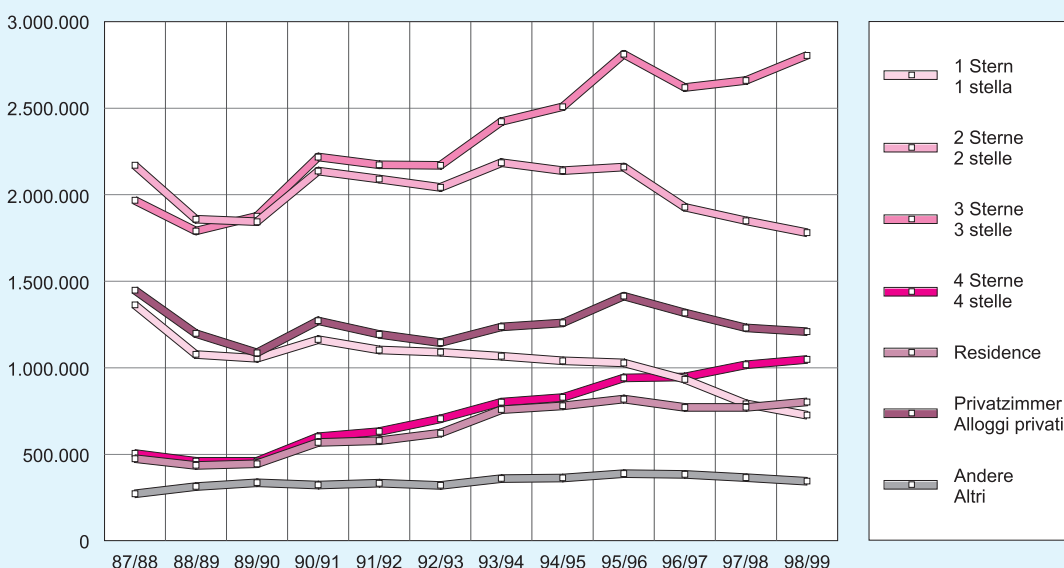
Per quanto riguarda i residence, le presenze sono cresciute del 4,1% rispetto alla scorsa stagione invernale, nei confronti della quale viene rilevato anche un aumento dei posti letto pari a 182 unità. Il tasso di utilizzo lordo è stato uguale a 28,7%, più alto di quello registrato negli esercizi alberghieri a una, due stelle e di tutti gli esercizi extralberghieri.

Negli esercizi extralberghieri si è registrata una diminuzione delle presenze del 2,7%, dovuta, in particolare, al calo di quasi 35 mila pernottamenti negli alloggi privati (-3,3%)

Grafik 5 / Grafico 5

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Kategorie - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per categoria - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99



Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

Übernachtungen in den Privatquartieren (-3,3% gegenüber der Vorjahressaison) erklären läßt. Demgegenüber registrierten die Beherbergungsunterkünfte am Bauernhof ein Nächtigungsplus von 7,7%, obwohl sie unter allen betrachteten Kategorien die geringste Auslastung der Betten (6,8%) hatten.

Je nach Herkunftsland der Gäste variiert die Vorliebe für die verschiedenen Kategorien. Die Touristen aus den Beneluxstaaten, aus der Schweiz und Liechtenstein ziehen insbesondere die 4-/3-Stern-Betriebe vor: Über 55% der Übernachtungen dieser Gäste fielen auf solche Betriebe, gegenüber einem Gesamtdurchschnitt von 44,2%. Die deutschen und österreichischen Gäste bevorzugten dagegen die 3-/2-Stern-Betriebe, während die inländischen Gäste keine ausgeprägte Vorliebe für bestimmte Kategorien zeigen. Letztere verteilten sich gleichmäßig auf die verschiedenen Beherbergungsbetriebe, wobei die Werte sehr nahe am Durchschnitt lagen. Interessant ist auch, daß die Gäste aus den „anderen Ländern“ mehrheitlich in Privatquartieren, Residences, 1-Stern-Betrieben und am Bauernhof übernachteten.

rispetto alla scorsa stagione). Sono invece aumentate le presenze nelle aziende agrituristiche (+7,7%), le quali hanno comunque fatto registrare il più basso tasso di utilizzo lordo dei posti letto fra tutte le categorie considerate (6,8%).

A seconda della provenienza degli ospiti, si possono individuare diverse preferenze per le differenti categorie. I turisti provenienti da Benelux, Svizzera e Liechtenstein gradiscono particolarmente gli esercizi a quattro e tre stelle, dove confluiscono più del 55% delle presenze contro una media del 44,2%. Gli ospiti della Germania e dell'Austria optano maggiormente per gli esercizi a tre e due stelle, mentre i turisti italiani non hanno preferenze molto marcate: essi si distribuiscono in modo uniforme nelle varie tipologie di esercizi con un andamento molto simile alla media. È infine interessante notare che i clienti provenienti dagli "Altri paesi" sono coloro che preferiscono in maggior misura soggiornare in alloggi privati, residence, esercizi alberghieri ad una stella ed esercizi agrituristici.

Übersicht 3 / Prospetto 3

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Kategorien, Betriebsarten und Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99

Prozentuelle Verteilung

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per categoria, tipo di esercizio e nazione di provenienza - Stagione invernale 1998/99

Composizione percentuale

HERKUNFTS- LAND	Gewerbliche Beherbergungsbetriebe Esercizi alberghieri						PAESI DI PROVENIENZA
	4 Sterne 4 stelle	3 Sterne 3 stelle	2 Sterne 2 stelle	1 Stern 1 stella	Residence Residence	Zusammen Totale	
Italien	11,4	31,4	19,9	7,4	11,0	81,2	Italia
Deutschland	11,9	32,5	21,3	9,3	7,4	82,4	Germania
Österreich	15,1	36,5	22,9	5,7	5,9	86,0	Austria
Schweiz und Liechtenstein	26,8	39,5	16,9	3,7	6,1	93,0	Svizzera e Liechtenstein
Beneluxstaaten	14,3	44,5	18,2	5,5	6,6	89,2	Benelux
Andere Länder	11,5	21,3	16,6	9,3	18,4	77,1	Altri paesi
Insgesamt	12,0	32,2	20,4	8,3	9,2	82,2	Totale

HERKUNFTS- LAND	Nichtgewerbliche Beherbergungsbetriebe Esercizi extralberghieri					PAESI DI PROVENIENZA
	Camping- plätze Campeggi	Privat- quartiere (a) Alloggi privati (a)	Andere (b) Altri (b)	Urlaub auf dem Bauernhof Esercizi agrituristic	Zusammen Totale	
Italien	1,5	12,5	2,7	2,1	18,8	Italia
Deutschland	3,0	11,2	1,2	2,3	17,6	Germania
Österreich	0,9	9,0	2,8	1,3	14,0	Austria
Schweiz und Liechtenstein	0,9	4,4	0,5	1,3	7,0	Svizzera e Liechtenstein
Beneluxstaaten	1,9	7,4	0,9	0,7	10,8	Benelux
Andere Länder	0,3	19,2	0,9	2,6	22,9	Altri paesi
Insgesamt	2,2	11,8	1,7	2,1	17,8	Totale

(a) Private Zimmer- und Ferienwohnungsvermietungen
Esercizi di affittacamere ed appartamenti per vacanze

(b) Jugendherbergen, Feriendörfer, Ferienheime, Berghütten und ähnliche Fremdenunterkünfte
Ostelli per la gioventù, villaggi turistici, case per ferie, rifugi alpini e simili



4 Mittlere Aufenthaltsdauer

Permanenza media del soggiorno

Mittlere Aufenthaltsdauer nach wie vor gleich

Wie in der vergleichbaren Vorjahressaison hielten sich Südtirols Urlauber auch in der Wintersaison 1998/99 im Schnitt 5,5 Tage auf. Vergleicht man diese Aufenthaltsdauer mit jener der Wintersaison 1987/88, so ist ein Rückgang von 0,9 Tagen zu erkennen. Somit hält der allgemeine Trend zur verkürzten Aufenthaltsdauer weiterhin an.

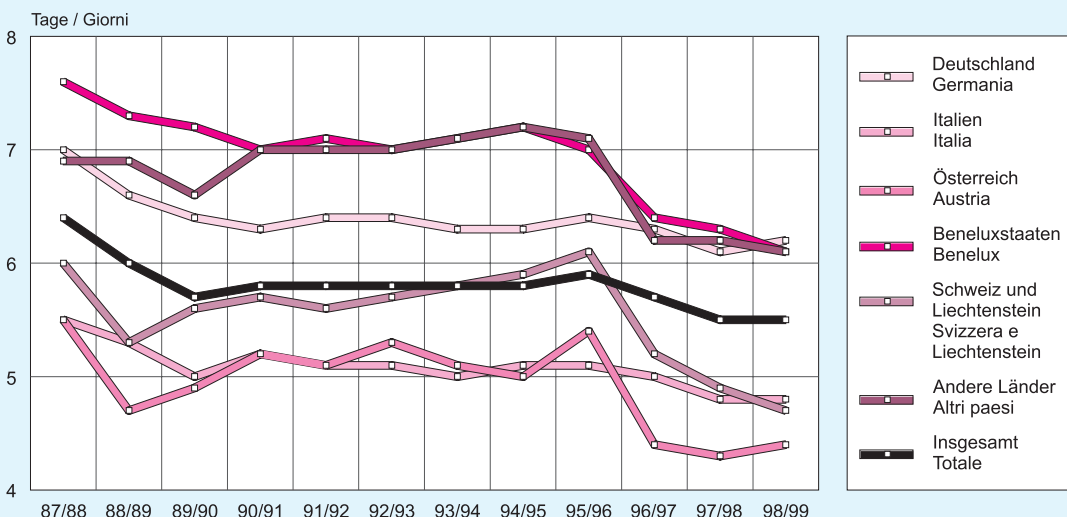
Permanenza media stabile

Nella stagione invernale 1998/99 gli ospiti si sono fermati mediamente in Alto Adige 5,5 giorni, ripetendo i risultati della stagione invernale precedente. Se lo stesso dato viene però confrontato con la stagione invernale 1987/88, si registra una diminuzione di 0,9 giorni, confermando una generale tendenza a ridurre la durata dei soggiorni.

Grafik 6 / Grafico 6

Mittlere Aufenthaltsdauer der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern - Winterhalbjahre 1987/88 bis 1998/99

Permanenza media dei clienti negli esercizi ricettivi per paese di provenienza - Stagioni invernali 1987/88 fino 1998/99



Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

Aus der Untersuchung der mittleren Aufenthaltsdauer nach Herkunftsland der Gäste wird ersichtlich, daß in Südtirols gewerblichen Beherbergungsbetrieben die längsten Aufenthalte von Touristen aus Deutschland (6,2 Tage), aus den Beneluxstaaten und den „anderen Ländern“ (6,1 Tage) verbracht wurden. Die kürzesten Aufenthalte dagegen wurden von den Gästen aus Österreich (4,4 Tage) sowie aus der Schweiz und Liechtenstein (4,7 Tage) verbracht. Die inländischen Gäste übernachteten im Schnitt 4,8 Tage, was der mittleren Aufenthaltsdauer der vorhergehenden Wintersaison entspricht. Nur die deutschen und österreichischen Touristen haben gegenüber der Wintersaison 1997/98 ihre Aufenthaltsdauer - wenn auch nur um 0,1 Tage - verlängert.

Was die Betriebsart anbelangt, hielten sich die Touristen im Durchschnitt länger in den nichtgewerblichen (6,5 Tage) als in den gewerblichen Beherbergungsbetrieben (5,3 Tage) auf. Im Beobachtungszeitraum wurde die längste Aufenthaltsdauer in den Residences (7,3 Tage) vermerkt, denen die Privatquartiere und die Beherbergungsunterkünfte am Bauernhof (6,7 Tage) folgten. Im allgemeinen kann festgestellt werden, daß die Aufenthaltsdauer mit der Qualität der Angebote sinkt: Je höher die Anzahl der Sterne der Beherbergungsbetriebe, desto kürzer ist die mittlere Aufenthaltsdauer (die von 6,0 Tagen in den 1-Stern-Betrieben auf 4,9 Tage in den 4-Stern-Betrieben sinkt).

Dall'analisi per paese di provenienza emerge che gli ospiti germanici sono quelli che hanno soggiornato mediamente più a lungo negli esercizi ricettivi dell'Alto Adige (6,2 giorni), seguiti da quelli del Benelux e degli "Altri paesi" (6,1 giorni). I soggiorni più brevi, invece, sono quelli trascorsi dai clienti austriaci (4,4 giorni) e da quelli della Svizzera e del Liechtenstein (4,7 giorni). Gli ospiti nazionali hanno soggiornato mediamente 4,8 giorni, confermando la permanenza media registrata la scorsa stagione invernale. Rispetto alla stagione invernale 1997/98, solamente i clienti provenienti dalla Germania e dall'Austria hanno aumentato la loro permanenza media, ma solo di 0,1 giorni.

Per quanto riguarda la tipologia d'esercizio, si è soggiornato più a lungo negli esercizi extralberghieri (6,5 giorni) che in quelli alberghieri (5,3 giorni). Nel periodo considerato, la permanenza media più alta si è registrata nei residence (7,3 giorni), seguiti dagli alloggi privati e dalle aziende agrituristiche (6,7 giorni). In generale si può affermare che la durata del soggiorno dipende in modo inverso dalla qualità dei servizi offerti: infatti all'aumentare del numero di stelle si verifica una diminuzione della permanenza media (da 6,0 giorni per gli esercizi ricettivi ad una stella a 4,9 giorni per quelli a quattro stelle).



5 Analyse nach Gebieten

Analisi territoriale

Jeder zweite inländische Gast bevorzugt das Pustertal als Reiseziel

Die Fremdenverkehrsentwicklung der Wintersaison 1998/99 fiel je nach Bezirken unterschiedlich aus: Positiv abgeschlossen haben gegenüber der gleichen Vorjahressaison die Bezirke Eisacktal (+4,4%), Bozen (+2,6%), Pustertal (+1,9%) und Unterland-Überetsch (+1,0%). Einbußen bei den Übernachtungen gab es im Burggrafenamt (-4,0%), Wipptal (-1,5%), Vinschgau und Salten-Schlern (je -1,3%).

Bei den Übernachtungen erwies sich das Pustertal wie schon in der vorhergehenden Wintersaison als Spitzenreiter: 40,5% der landesweit verbuchten Übernachtungen entfielen auf diesen Bezirk und 21,3% auf den Bezirk Salten-Schlern. Die Hälfte aller inländischen Urlauber, die Südtirol als Reiseziel wählten, bevorzugten das Pustertal. Die deutschen Gäste sowie die ausländischen Urlauber im allgemeinen zeigten keine besonderen Vorlieben: Sie verteilten sich gleichmäßig auf die verschiedenen Bezirke Südtirols, wobei sich ihre Anteile um den Durchschnitt bewegten.

Die längste mittlere Aufenthaltsdauer wies mit 6,2 Tagen der Bezirk Salten-Schlern auf, den kürzesten dagegen die Stadt Bozen (2,8 Tage), die aber die größte Auslastung der Betten (31,8%) vermerkte. Weitere Bezirke, deren Auslastung über dem Landesdurchschnitt lag, sind das Pustertal (31,2%), das Wipptal (27,9%) und Salten-Schlern (28,4%).

Un ospite italiano su due sceglie il comprensorio della Val Pusteria

La stagione invernale 1998/99 ha avuto un andamento differente a seconda del comprensorio turistico di riferimento; così si è potuto registrare un andamento positivo rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente nei comprensori Valle Isarco (+4,4%), Bolzano (+2,6%), Val Pusteria (+1,9%) e Oltradige-Bassa Atesina (+1,0%), mentre si è avuta una diminuzione delle presenze nel Burgraviato (-4,0%), Alta Valle Isarco (-1,5%), Val Venosta e Salto-Sciliar (entrambi -1,3%).

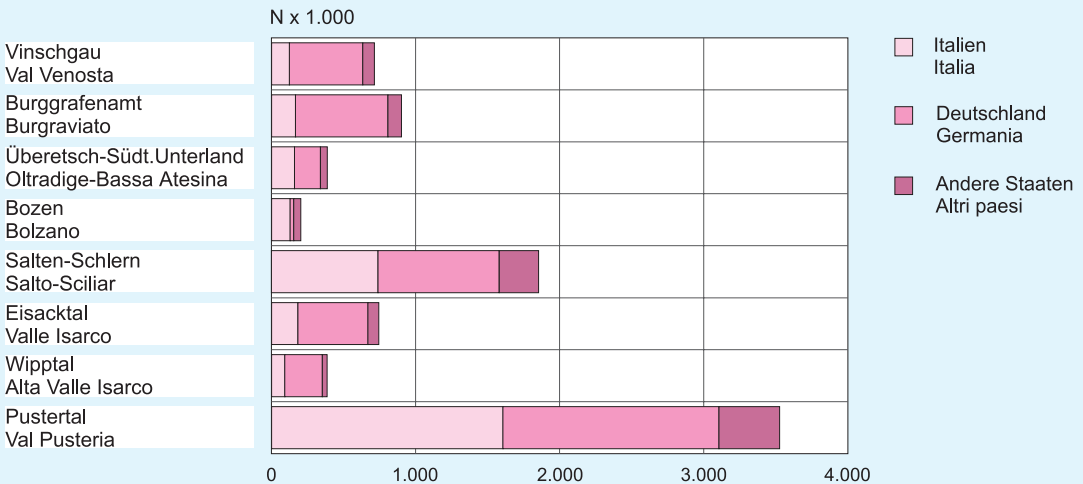
Anche durante l'ultima stagione invernale, il primato delle presenze turistiche è andato al comprensorio della Val Pusteria con il 40,5% dei pernottamenti sul totale provinciale, seguita dal comprensorio di Salto-Sciliar con 21,3%. In Val Pusteria, inoltre, preferiscono soggiornare la metà dei turisti italiani che hanno scelto come meta turistica l'Alto Adige, mentre i turisti germanici, ed in genere quelli stranieri, non hanno preferenze così marcate; essi si distribuiscono in modo uniforme nei vari comprensori con percentuali vicine alla media.

Per quanto riguarda la durata del soggiorno, il primato spetta al comprensorio Salto-Sciliar con una permanenza media di 6,2 giorni, mentre il soggiorno mediamente più breve è stato effettuato nel comprensorio di Bolzano (2,8 giorni), dove viene invece registrato il più alto tasso di utilizzo lordo dei posti letto (31,8%). Gli altri comprensori che presentano un tasso di utilizzo superiore alla media provinciale sono quello della Val Pusteria (31,2%), dell'Alta Valle Isarco (27,9%) e di Salto-Sciliar (28,4%).

Grafik 7 / Grafico 7

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften und Herkunftsländern - Winterhalbjahr 1998/99

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale e paese di provenienza - Stagione invernale 1998/99



Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

Auf Gemeindeebene war Wolkenstein - wie auch in der Wintersaison 1997/98 - der Ort mit den meisten Übernachtungen (603.398), obwohl die Nächtigungszahl um 2,1% zurückgegangen ist. Es folgten Corvara und Abtei mit jeweils 497.114 und 492.495 Übernachtungen. Diese drei Gemeinden zeichneten sich zudem durch den höchsten Wert beim Verhältnis Übernachtungen/Einwohner aus. Anhand dieses Verhältnisses können die Fremdenverkehrsorte ermittelt werden, für die der Tourismus eine entscheidende wirtschaftliche Rolle spielt. In dieser Hinsicht platziert sich die Gemeinde Corvara mit 392,4 Übernachtungen je Einwohner zweifellos an erster Stelle, gefolgt von Wolkenstein (245,9) und Abtei (168,1).

Unter den Gemeinden mit dem intensivsten Touristenandrang, die mehr als 100 Übernachtungen pro Einwohner aufweisen, zeichnete sich in Enneberg die größte Auslastung der Betten ab (50,1%), gefolgt von den „üblichen“ Gemeinden, nämlich Corvara (43,3%) und Wolkenstein (42,7%).

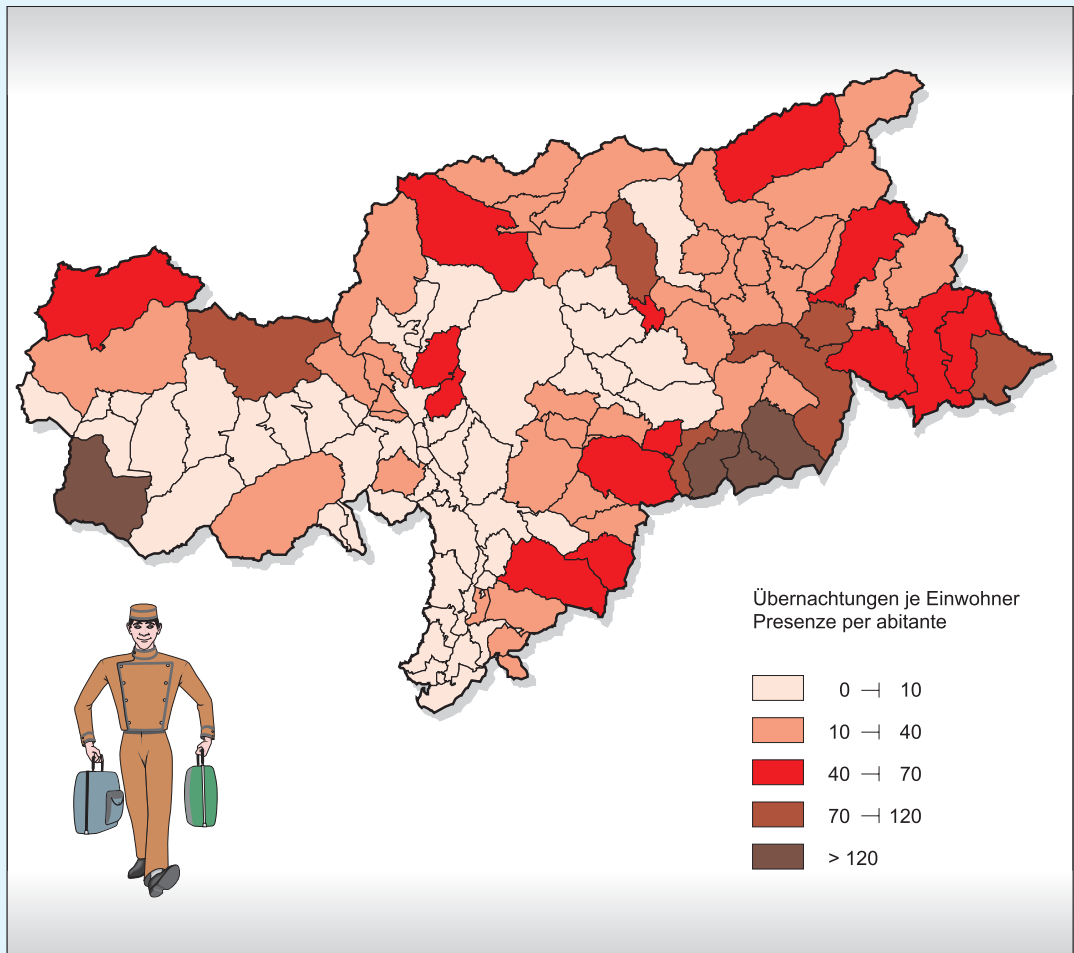
A livello comunale, come già durante la stagione invernale 1997/98, la località dove è stato rilevato il maggior numero di presenze è Selva Val Gardena (603.398), benché si sia registrato un calo del 2,1%. Seguono i comuni di Corvara e Badia con rispettivamente 497.114 e 492.495 pernottamenti. Questi tre comuni sono anche quelli che presentano il più alto rapporto presenze/abitanti, mediante il quale si analizzano le aree dove il turismo ha una maggiore rilevanza economica. Secondo questo indice, il comune di Corvara si colloca nettamente in prima posizione (ad ogni abitante corrispondono 392,4 presenze), davanti a Selva Val Gardena (245,9) e Badia (168,1).

Fra i comuni ad alta densità turistica (nei quali il rapporto presenze/abitanti è maggiore di 100), quello di Marebbe presenta il tasso di utilizzo lordo dei posti letto più alto (50,1%), seguito dai "soliti" comuni di Corvara (43,3%) e Selva Val Gardena (42,7%).

Grafik 8 / Grafico 8

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Gemeinden - Winterhalbjahr 1998/99

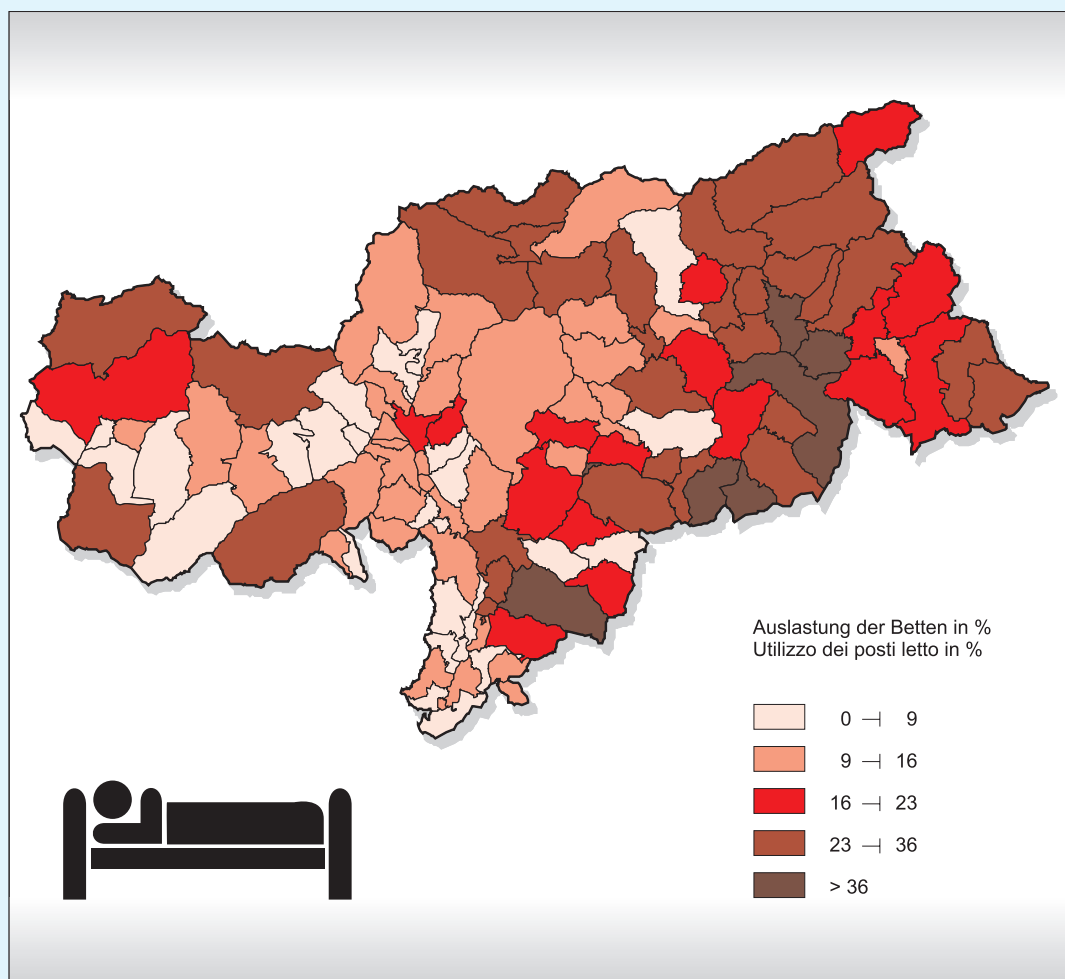
Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comune - Stagione invernale 1998/99



Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

Grafik 9 / Grafico 9

Auslastung der Betten nach Gemeinden - Winterhalbjahr 1998/99**Utilizzo dei posti letto per comune - Stagione invernale 1998/99**

Landesinstitut für Statistik - 1999/sr

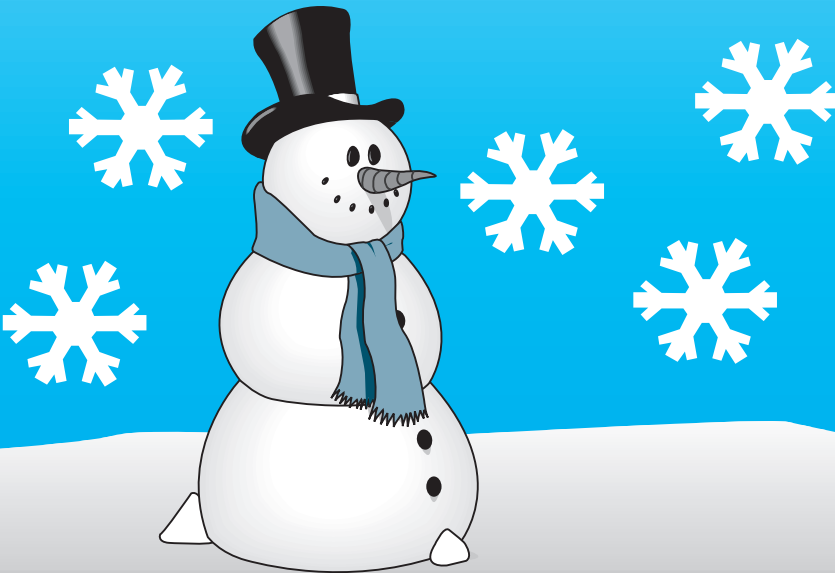
Istituto provinciale di statistica - 1999/sr

TEIL II

Tabellen

II PARTE

Tabella



Tab. 1

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
Südtirol insgesamt

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
Totale provincia

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	673.488	2,5	3.200.354	1,6	36,7	4,8
Frankreich	4.749	-1,0	22.809	-5,8	0,3	4,8
Belgien	33.947	6,8	198.749	4,1	2,3	5,9
Luxemburg	2.038	-4,2	15.111	-1,8	0,2	7,4
Niederlande	21.216	1,7	137.172	-0,8	1,6	6,5
Deutschland	719.193	-2,1	4.442.704	-1,0	51,0	6,2
Großbritannien	8.104	-11,4	53.706	-11,5	0,6	6,6
Irland	294	14,0	1.305	11,5	..	4,4
Dänemark	1.967	1,9	11.237	0,4	0,1	5,7
Griechenland	532	-20,4	2.202	-23,3	..	4,1
Portugal	271	41,1	1.574	47,4	..	5,8
Spanien	1.306	10,9	5.812	-6,0	0,1	4,5
Österreich	45.804	1,4	201.972	5,0	2,3	4,4
Schweden	3.250	-10,7	19.160	-9,5	0,2	5,9
Finnland	503	37,1	2.660	51,1	..	5,3
EU insgesamt	1.516.662	0,2	8.316.527	0,1	95,4	5,5
Schweiz/Liechtenstein	20.478	-2,5	95.531	-7,2	1,1	4,7
Norwegen	708	24,4	3.463	23,4	..	4,9
Ex-Sowjetunion	822	0,9	4.543	-3,9	0,1	5,5
Polen	5.299	24,5	33.431	20,6	0,4	6,3
Tschechien	8.047	20,4	32.804	13,8	0,4	4,1
Slowakei	821	12,8	6.226	-6,0	0,1	7,6
Ungarn	2.474	17,5	14.558	13,2	0,2	5,9
Slowenien	8.703	2,7	56.306	4,3	0,6	6,5
Kroatien	7.472	10,9	49.204	9,6	0,6	6,6
Sonstige Länder Europas	3.092	23,2	36.135	16,7	0,4	11,7
Türkei	183	-16,4	835	-33,0	..	4,6
Sonst. Länder Europas insg.	58.099	7,4	333.036	4,9	3,8	5,7
Afrika	852	-4,6	9.423	-20,7	0,1	11,1
Vereinigte Staaten	4.886	2,3	18.882	-5,5	0,2	3,9
Kanada	799	47,1	3.622	55,9	..	4,5
Südamerika	1.426	-4,0	11.666	48,4	0,1	8,2
Japan	740	-21,9	3.340	-25,6	..	4,5
Sonstige Länder Asiens	1.800	20,6	13.899	50,8	0,2	7,7
Sonst. außereurop. Staaten	1.168	1,0	7.835	-18,3	0,1	6,7
Außereurop. Länder insg.	11.671	3,3	68.667	5,1	0,8	5,9
Insgesamt	1.586.432	0,5	8.718.230	0,3	100,0	5,5

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Auf- enthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	215.026	4,0	1.049.019	3,0	4,9	14.936	38,8
3 Sterne	563.823	5,8	2.805.070	5,4	5,0	49.500	31,3
2 Sterne	337.714	-4,8	1.780.686	-3,7	5,3	42.557	23,1
1 Stern	121.463	-9,5	726.412	-8,3	6,0	22.728	17,7
Residence	109.586	1,7	802.962	4,1	7,3	15.449	28,7
Zusammen	1.347.612	0,8	7.164.149	1,0	5,3	145.170	27,3
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	29.106	0,9	192.705	-3,8	6,6	10.618	10,0
Andere Betriebe	29.725	-3,0	151.753	-8,3	5,1	9.756	8,6
Privatquartiere	152.525	-2,8	1.025.625	-3,3	6,7	30.346	18,7
Urlaub auf dem Bauernhof	27.464	5,6	183.998	7,7	6,7	14.924	6,8
Zusammen	238.820	-1,5	1.554.081	-2,7	6,5	65.644	13,1
Insgesamt	1.586.432	0,5	8.718.230	0,3	5,5	210.814	22,8

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Südtirol insgesamt

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Totale provincia

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
	Anzahl Numero	%	Permanenza media		
Arrivi					
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
656.763	3.151.239	36,3	4,8	Italia	
4.799	24.219	0,3	5,0	Francia	
31.800	190.918	2,2	6,0	Belgio	
2.127	15.385	0,2	7,2	Lussemburgo	
20.862	138.335	1,6	6,6	Paesi Bassi	
734.404	4.486.983	51,6	6,1	Germania	
9.145	60.674	0,7	6,6	Gran Bretagna	
258	1.170	..	4,5	Irlanda	
1.931	11.195	0,1	5,8	Danimarca	
668	2.872	..	4,3	Grecia	
192	1.068	..	5,6	Portogallo	
1.178	6.185	0,1	5,3	Spagna	
45.152	192.434	2,2	4,3	Austria	
3.638	21.168	0,2	5,8	Svezia	
367	1.761	..	4,8	Finlandia	
1.513.284	8.305.606	95,6	5,5	Totale UE	
21.005	102.914	1,2	4,9	Svizzera e Liechtenstein	
569	2.807	..	4,9	Norvegia	
815	4.727	0,1	5,8	Ex-Unione Sovietica	
4.256	27.720	0,3	6,5	Polonia	
6.686	28.828	0,3	4,3	Rep. Ceca	
728	6.621	0,1	9,1	Slovacchia	
2.105	12.866	0,1	6,1	Ungheria	
8.474	53.964	0,6	6,4	Slovenia	
6.738	44.878	0,5	6,7	Croazia	
2.509	30.952	0,4	12,3	Altri paesi europei	
219	1.247	..	5,7	Turchia	
54.104	317.524	3,7	5,9	Totale altri paesi europei	
893	11.884	0,1	13,3	Africa	
4.777	19.986	0,2	4,2	Stati Uniti d'America	
543	2.324	..	4,3	Canada	
1.486	7.861	0,1	5,3	Sud America	
947	4.490	0,1	4,7	Giappone	
1.492	9.216	0,1	6,2	Altri paesi dell'Asia	
1.157	9.586	0,1	8,3	Altri paesi extraeuropei	
11.295	65.347	0,8	5,8	Totale paesi extraeuropei	
1.578.683	8.688.477	100,0	5,5	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
		Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Arrivi	Presenze				
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
206.738	1.018.380	4,9	14.691	38,3	Esercizi alberghieri
532.866	2.660.481	5,0	47.448	31,0	4 Stelle
354.796	1.849.177	5,2	43.846	23,3	3 Stelle
134.146	791.881	5,9	23.900	18,3	2 Stelle
107.775	771.554	7,2	15.267	27,9	1 Stella
1.336.321	7.091.473	5,3	145.152	27,0	Residence
					Totale
28.836	200.411	7,0	10.178	10,9	Esercizi extralberghieri
30.654	165.548	5,4	9.907	9,2	Campeggi
156.856	1.060.178	6,8	31.308	18,7	Altri esercizi
26.016	170.867	6,6	14.557	6,5	Alloggi privati
242.362	1.597.004	6,6	65.950	13,4	Esercizi agrituristici
					Totale
1.578.683	8.688.477	5,5	211.102	22,7	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Vinschgau

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Val Venosta

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	27.919	-7,1	124.472	2,1	17,4	4,5
Frankreich	200	-46,2	1.075	-47,5	0,2	5,4
Belgien	960	-13,8	6.128	-13,7	0,9	6,4
Luxemburg	231	-11,5	1.574	-15,7	0,2	6,8
Niederlande	1.490	1,8	9.796	3,4	1,4	6,6
Deutschland	77.412	-4,1	509.698	-2,4	71,3	6,6
Großbritannien	69	-66,3	363	-68,8	0,1	5,3
Irland	23	666,7	51	218,8	..	2,2
Dänemark	70	4,5	490	35,0	0,1	7,0
Griechenland	51	-10,5	371	-9,1	0,1	7,3
Portugal	26	18,2	185	-17,8	..	7,1
Spanien	26	-43,5	98	-38,0	..	3,8
Österreich	1.871	-8,3	8.929	6,3	1,2	4,8
Schweden	119	-4,0	696	25,0	0,1	5,8
Finnland	10	-44,4	53	-62,7	..	5,3
EU insgesamt	110.477	-5,2	663.979	-1,8	92,9	6,0
Schweiz/Liechtenstein	4.452	-8,6	25.072	-8,3	3,5	5,6
Norwegen	21	-43,2	145	76,8	..	6,9
Ex-Sowjetunion	31	-13,9	407	128,7	0,1	13,1
Polen	1.720	11,3	11.638	17,3	1,6	6,8
Tschechien	855	100,7	4.750	102,8	0,7	5,6
Slowakei	58	176,2	252	80,0	..	4,3
Ungarn	533	-11,0	3.231	-17,5	0,5	6,1
Slowenien	246	54,7	1.391	82,8	0,2	5,7
Kroatien	17	-29,2	103	-28,5	..	6,1
Sonstige Länder Europas	111	-17,2	641	-11,2	0,1	5,8
Türkei	6	100,0	21	31,3	..	3,5
Sonst. Länder Europas insg.	8.050	2,4	47.651	4,6	6,7	5,9
Afrika	16	-40,7	52	-65,8	..	3,3
Vereinigte Staaten	154	-20,6	505	-22,9	0,1	3,3
Kanada	20	-28,6	88	-46,7	..	4,4
Südamerika	22	-40,5	96	-28,9	..	4,4
Japan	56	-8,2	601	-2,6	0,1	10,7
Sonstige Länder Asiens	185	293,6	1.244	587,3	0,2	6,7
Sonst. außereurop. Staaten	59	-30,6	355	-20,8	..	6,0
Außereurop. Länder insg.	512	6,9	2.941	25,0	0,4	5,7
Insgesamt	119.039	-4,7	714.571	-1,3	100,0	6,0

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Perman. media Posti letto	% utilizzo letti

Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio

Gewerbliche Betriebe						
4 Sterne	5.912	-44,1	34.103	-39,5	5,8	27,1
3 Sterne	38.254	11,5	234.108	16,7	6,1	36,0
2 Sterne	30.375	-8,1	169.043	-3,7	5,6	19,5
1 Stern	10.186	-6,8	55.600	-7,4	5,5	19,6
Residence	18.606	-4,3	123.619	-5,4	6,6	36,3
Zusammen	103.333	-4,6	616.473	-1,1	6,0	27,2
Nichtgewerbliche Betriebe						
Camping	1.748	-13,0	11.380	-13,3	6,5	3,7
Andere Betriebe	1.492	-3,1	10.393	46,2	7,0	3,4
Privatquartiere	10.128	-11,0	62.155	-12,0	6,1	15,4
Urlaub auf dem Bauernhof	2.338	45,4	14.170	42,9	6,1	6,9
Zusammen	15.706	-5,1	98.098	-2,6	6,2	8,0
Insgesamt	119.039	-4,7	714.571	-1,3	6,0	20,5

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
Vinschgau

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
Val Venosta

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
Arrivi	Anzahl Numero	%	Permanenza media		
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
30.047	121.897	16,8	4,1	Italia	
372	2.049	0,3	5,5	Francia	
1.114	7.101	1,0	6,4	Belgio	
261	1.868	0,3	7,2	Lussemburgo	
1.464	9.474	1,3	6,5	Paesi Bassi	
80.684	522.282	72,1	6,5	Germania	
205	1.163	0,2	5,7	Gran Bretagna	
3	16	..	5,3	Irlanda	
67	363	0,1	5,4	Danimarca	
57	408	0,1	7,2	Grecia	
22	225	..	10,2	Portogallo	
46	158	..	3,4	Spagna	
2.041	8.403	1,2	4,1	Austria	
124	557	0,1	4,5	Svezia	
18	142	..	7,9	Finlandia	
116.525	676.106	93,4	5,8	Totale UE	
4.873	27.336	3,8	5,6	Svizzera e Liechtenstein	
37	82	..	2,2	Norvegia	
36	178	..	4,9	Ex-Unione Sovietica	
1.546	9.922	1,4	6,4	Polonia	
426	2.342	0,3	5,5	Rep. Ceca	
21	140	..	6,7	Slovacchia	
599	3.917	0,5	6,5	Ungheria	
159	761	0,1	4,8	Slovenia	
24	144	..	6,0	Croazia	
134	722	0,1	5,4	Altri paesi europei	
3	16	..	5,3	Turchia	
7.858	45.560	6,3	5,8	Totale altri paesi europei	
27	152	..	5,6	Africa	
194	655	0,1	3,4	Stati Uniti d'America	
28	165	..	5,9	Canada	
37	135	..	3,6	Sud America	
61	617	0,1	10,1	Giappone	
47	181	..	3,9	Altri paesi dell'Asia	
85	448	0,1	5,3	Altri paesi extraeuropei	
479	2.353	0,3	4,9	Totale paesi extraeuropei	
124.862	724.019	100,0	5,8	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
10.572	56.414	5,3	834	37,4	Esercizi alberghieri
34.313	200.541	5,8	3.184	34,8	4 Stelle
33.053	175.624	5,3	4.958	19,6	3 Stelle
10.930	60.040	5,5	1.641	20,2	2 Stelle
19.452	130.651	6,7	1.912	37,8	1 Stella
108.320	623.270	5,8	12.529	27,5	Residence
					Totale
2.010	13.119	6,5	1.288	5,6	Esercizi extralberghieri
1.540	7.108	4,6	1.722	2,3	Campeggi
11.384	70.608	6,2	2.287	17,1	Altri esercizi
1.608	9.914	6,2	1.150	4,8	Alloggi privati
16.542	100.749	6,1	6.447	8,6	Esercizi agrituristici
					Totale
124.862	724.019	5,8	18.976	21,1	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Burggrafenamt

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Burgraviato

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	43.137	3,3	167.376	2,1	18,5	3,9
Frankreich	724	10,9	3.778	23,2	0,4	5,2
Belgien	302	-22,4	2.054	-10,0	0,2	6,8
Luxemburg	493	-4,6	3.667	..	0,4	7,4
Niederlande	516	4,5	2.960	12,5	0,3	5,7
Deutschland	103.381	-6,3	641.589	-5,8	71,1	6,2
Großbritannien	216	-12,6	841	-22,1	0,1	3,9
Irland	13	-43,5	27	-64,5	..	2,1
Dänemark	59	-14,5	240	-24,8	..	4,1
Griechenland	75	31,6	348	13,0	..	4,6
Portugal	21	-52,3	44	-80,4	..	2,1
Spanien	176	2,9	775	4,6	0,1	4,4
Österreich	8.145	5,7	30.394	3,4	3,4	3,7
Schweden	62	-22,5	288	-18,4	..	4,6
Finnland	39	21,9	244	-31,3	..	6,3
EU insgesamt	157.359	-3,2	854.625	-3,9	94,7	5,4
Schweiz/Liechtenstein	6.165	-8,2	30.601	-11,4	3,4	5,0
Norwegen	16	-48,4	52	-54,4	..	3,3
Ex-Sowjetunion	46	-25,8	181	-45,2	..	3,9
Polen	78	-	489	-0,4	0,1	6,3
Tschechien	175	16,7	1.226	52,9	0,1	7,0
Slowakei	40	-21,6	595	21,7	0,1	14,9
Ungarn	260	34,0	1.157	9,5	0,1	4,5
Slowenien	84	-22,9	1.268	19,8	0,1	15,1
Kroatien	106	-10,9	884	59,6	0,1	8,3
Sonstige Länder Europas	304	62,6	5.056	5,7	0,6	16,6
Türkei	9	-80,0	17	-83,2	..	1,9
Sonst. Länder Europas insg.	7.283	-5,9	41.526	-6,3	4,6	5,7
Afrika	72	-5,3	1.505	16,9	0,2	20,9
Vereinigte Staaten	442	-25,1	1.374	-37,6	0,2	3,1
Kanada	42	-42,5	194	-34,5	..	4,6
Südamerika	110	-18,5	915	79,1	0,1	8,3
Japan	79	19,7	252	-18,4	..	3,2
Sonstige Länder Asiens	139	-10,9	1.486	16,6	0,2	10,7
Sonst. außereurop. Staaten	59	-38,5	441	1,1	..	7,5
Außereurop. Länder insg.	943	-20,9	6.167	-2,4	0,7	6,5
Insgesamt	165.585	-3,5	902.318	-4,0	100,0	5,4

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Perman. media Posti letto	% utilizzo letti
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio						
Gewerbliche Betriebe						
4 Sterne	37.568	2,5	180.079	2,1	4,8	20,1
3 Sterne	61.028	0,3	294.283	-3,1	4,8	15,0
2 Sterne	30.740	-12,6	160.961	-12,1	5,2	9,3
1 Stern	7.822	-13,9	52.409	-11,1	6,7	7,8
Residence	9.920	10,9	87.165	12,2	8,8	15,8
Zusammen	147.078	-2,4	774.897	-3,1	5,3	13,3
Nichtgewerbliche Betriebe						
Camping	3.670	-7,2	23.082	-8,8	6,3	8,7
Andere Betriebe	1.479	-19,4	8.702	-21,7	5,9	6,2
Privatquartiere	9.460	-8,3	67.015	-8,2	7,1	8,2
Urlaub auf dem Bauernhof	3.898	-8,2	28.622	-5,7	7,3	5,0
Zusammen	18.507	-11,1	127.421	-9,1	6,9	7,1
Insgesamt	165.585	-3,5	902.318	-4,0	5,4	11,8

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Burggrafenamt

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Burgraviato

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98				
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	
	Anzahl Numero	%	Permanenza media	
Arrivi				
Herkunftsländer / Paese di provenienza				
41.765	163.866	17,4	3,9	Italia
653	3.066	0,3	4,7	Francia
389	2.281	0,2	5,9	Belgio
517	3.666	0,4	7,1	Lussemburgo
494	2.632	0,3	5,3	Paesi Bassi
110.326	681.118	72,5	6,2	Germania
247	1.079	0,1	4,4	Gran Bretagna
23	76	..	3,3	Irlanda
69	319	..	4,6	Danimarca
57	308	..	5,4	Grecia
44	224	..	5,1	Portogallo
171	741	0,1	4,3	Spagna
7.704	29.398	3,1	3,8	Austria
80	353	..	4,4	Svezia
32	355	..	11,1	Finlandia
162.571	889.482	94,6	5,5	Totale UE
6.715	34.522	3,7	5,1	Svizzera e Liechtenstein
31	114	..	3,7	Norvegia
62	330	..	5,3	Ex-Unione Sovietica
78	491	0,1	6,3	Polonia
150	802	0,1	5,3	Rep. Ceca
51	489	0,1	9,6	Slovacchia
194	1.057	0,1	5,4	Ungheria
109	1.058	0,1	9,7	Slovenia
119	554	0,1	4,7	Croazia
187	4.782	0,5	25,6	Altri paesi europei
45	101	..	2,2	Turchia
7.741	44.300	4,7	5,7	Totale altri paesi europei
76	1.287	0,1	16,9	Africa
590	2.203	0,2	3,7	Stati Uniti d'America
73	296	..	4,1	Canada
135	511	0,1	3,8	Sud America
66	309	..	4,7	Giappone
156	1.274	0,1	8,2	Altri paesi dell'Asia
96	436	..	4,5	Altri paesi extraeuropei
1.192	6.316	0,7	5,3	Totale paesi extraeuropei
171.504	940.098	100,0	5,5	Totale

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
36.653	176.410	4,8	4.836	20,2	Esercizi alberghieri
60.846	303.663	5,0	10.713	15,7	4 Stelle
35.154	183.209	5,2	9.879	10,2	3 Stelle
9.087	58.966	6,5	3.951	8,2	2 Stelle
8.947	77.659	8,7	3.176	13,5	1 Stella
150.687	799.907	5,3	32.555	13,6	Residence
					Totale
3.953	25.319	6,4	1.550	9,0	Esercizi extralberghieri
1.836	11.107	6,0	764	8,0	Campeggi
10.780	73.416	6,8	4.964	8,2	Altri esercizi
4.248	30.349	7,1	3.135	5,3	Alloggi privati
20.817	140.191	6,7	10.413	7,4	Esercizi agrituristic
					Totale
171.504	940.098	5,5	42.968	12,1	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
Überetsch-Südtiroler Unterland

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
Oltradige-Bassa Atesina

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	32.631	2,6	158.627	2,8	41,1	4,9
Frankreich	239	13,3	402	-69,4	0,1	1,7
Belgien	574	-9,5	2.939	-15,5	0,8	5,1
Luxemburg	24	-7,7	165	-3,5	..	6,9
Niederlande	198	-31,0	465	-24,3	0,1	2,3
Deutschland	40.930	-5,5	178.833	-0,7	46,3	4,4
Großbritannien	166	84,4	454	28,6	0,1	2,7
Irland	9	125,0	22	214,3	..	2,4
Dänemark	61	-35,8	112	-60,4	..	1,8
Griechenland	23	-53,1	107	-33,1	..	4,7
Portugal	43	290,9	352	1970,6	0,1	8,2
Spanien	55	3,8	93	-60,1	..	1,7
Österreich	4.840	0,6	13.760	2,5	3,6	2,8
Schweden	41	7,9	149	52,0	..	3,6
Finnland	8	-11,1	30	-37,5	..	3,8
EU insgesamt	79.842	-2,0	356.510	0,5	92,3	4,5
Schweiz/Liechtenstein	2.984	14,2	10.764	6,4	2,8	3,6
Norwegen	18	125,0	21	162,5	..	1,2
Ex-Sowjetunion	63	125,0	140	102,9	..	2,2
Polen	116	123,1	402	-35,2	0,1	3,5
Tschechien	72	-25,0	1.412	-18,0	0,4	19,6
Slowakei	44	15,8	333	-47,6	0,1	7,6
Ungarn	127	78,9	496	22,5	0,1	3,9
Slowenien	101	114,9	941	108,6	0,2	9,3
Kroatien	129	-5,1	1.204	-53,1	0,3	9,3
Sonstige Länder Europas	340	120,8	6.558	29,4	1,7	19,3
Türkei	5	-44,4	10	-66,7	..	2,0
Sonst. Länder Europas insg.	3.999	23,0	22.281	2,7	5,8	5,6
Afrika	160	44,1	2.265	-31,7	0,6	14,2
Vereinigte Staaten	200	28,2	590	93,4	0,2	3,0
Kanada	52	116,7	82	-29,9	..	1,6
Südamerika	58	-7,9	783	-14,1	0,2	13,5
Japan	15	25,0	19	-5,0	..	1,3
Sonstige Länder Asiens	129	104,8	2.349	452,7	0,6	18,2
Sonst. außereurop. Staaten	79	83,7	1.387	12,8	0,4	17,6
Außereurop. Länder insg.	693	46,8	7.475	18,2	1,9	10,8
Insgesamt	84.534	-0,7	386.266	1,0	100,0	4,6

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Auf- enthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	5.508	-0,2	17.092	22,4	3,1	490	19,3
3 Sterne	38.453	8,9	113.874	5,2	3,0	4.561	13,8
2 Sterne	21.000	-15,2	95.234	-17,0	4,5	4.245	12,4
1 Stern	7.221	-6,8	58.930	15,4	8,2	2.487	13,1
Residence	828	4,7	13.001	46,0	15,7	514	14,0
Zusammen	73.010	-1,5	298.131	0,4	4,1	12.297	13,4
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	2.688	-13,0	14.967	-8,5	5,6	1.650	5,0
Andere Betriebe	1.567	229,9	4.786	153,9	3,1	599	4,4
Privatquartiere	4.667	-5,8	42.761	-1,9	9,2	2.831	8,3
Urlaub auf dem Bauernhof	2.602	3,7	25.621	7,0	9,8	2.582	5,5
Zusammen	11.524	4,5	88.135	2,8	7,6	7.662	6,4
Insgesamt	84.534	-0,7	386.266	1,0	4,6	19.959	10,7

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
Überetsch-Südtiroler Unterland

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
Oltradige-Bassa Atesina

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
	Arrivi	Anzahl Numero	%	Permanenza media	
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
31.798	154.373	40,3	4,9	Italia	
211	1.314	0,3	6,2	Francia	
634	3.478	0,9	5,5	Belgio	
26	171	..	6,6	Lussemburgo	
287	614	0,2	2,1	Paesi Bassi	
43.328	180.026	47,1	4,2	Germania	
90	353	0,1	3,9	Gran Bretagna	
4	7	..	1,8	Irlanda	
95	283	0,1	3,0	Danimarca	
49	160	..	3,3	Grecia	
11	17	..	1,5	Portogallo	
53	233	0,1	4,4	Spagna	
4.809	13.430	3,5	2,8	Austria	
38	98	..	2,6	Svezia	
9	48	..	5,3	Finlandia	
81.442	354.605	92,7	4,4	Totale UE	
2.613	10.121	2,6	3,9	Svizzera e Liechtenstein	
8	8	..	1,0	Norvegia	
28	69	..	2,5	Ex-Unione Sovietica	
52	620	0,2	11,9	Polonia	
96	1.721	0,4	17,9	Rep. Ceca	
38	635	0,2	16,7	Slovacchia	
71	405	0,1	5,7	Ungheria	
47	451	0,1	9,6	Slovenia	
136	2.567	0,7	18,9	Croazia	
154	5.067	1,3	32,9	Altri paesi europei	
9	30	..	3,3	Turchia	
3.252	21.694	5,7	6,7	Totale altri paesi europei	
111	3.316	0,9	29,9	Africa	
156	305	0,1	2,0	Stati Uniti d'America	
24	117	..	4,9	Canada	
63	912	0,2	14,5	Sud America	
12	20	..	1,7	Giappone	
63	425	0,1	6,7	Altri paesi dell'Asia	
43	1.230	0,3	28,6	Altri paesi extraeuropei	
472	6.325	1,7	13,4	Totale paesi extraeuropei	
85.166	382.624	100,0	4,5	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
5.521	13.964	2,5	490	15,7	Esercizi alberghieri
35.320	108.256	3,1	4.425	13,5	4 Stelle
24.758	114.681	4,6	4.278	14,8	3 Stelle
7.747	51.046	6,6	2.632	10,7	2 Stelle
791	8.905	11,3	497	9,9	1 Stella
74.137	296.852	4,0	12.322	13,3	Residence
					Totale
3.090	16.355	5,3	1.490	6,1	Esercizi extralberghieri
475	1.885	4,0	635	1,6	Campeggi
4.956	43.583	8,8	3.052	7,9	Altri esercizi
2.508	23.949	9,5	2.549	5,2	Alloggi privati
11.029	85.772	7,8	7.726	6,1	Esercizi agrituristici
					Totale
85.166	382.624	4,5	20.048	10,5	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Bozen

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Bolzano

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	47.194	10,5	128.880	-0,1	63,4	2,7
Frankreich	462	28,3	1.116	47,0	0,5	2,4
Belgien	228	-36,1	328	-29,9	0,2	1,4
Luxemburg	11	-50,0	23	-11,5	..	2,1
Niederlande	393	8,9	895	29,3	0,4	2,3
Deutschland	11.708	-6,4	26.037	-7,1	12,8	2,2
Großbritannien	377	-11,5	1.098	-18,2	0,5	2,9
Irland	45	-4,3	67	-1,5	..	1,5
Dänemark	147	54,7	570	267,7	0,3	3,9
Griechenland	101	-43,9	155	-43,8	0,1	1,5
Portugal	38	26,7	119	98,3	0,1	3,1
Spanien	231	23,5	605	-19,9	0,3	2,6
Österreich	4.580	19,2	10.517	9,7	5,2	2,3
Schweden	149	71,3	349	48,5	0,2	2,3
Finnland	77	71,1	325	311,4	0,2	4,2
EU insgesamt	65.741	7,3	171.084	-0,3	84,2	2,6
Schweiz/Liechtenstein	1.429	7,0	3.016	12,0	1,5	2,1
Norwegen	83	72,9	148	8,0	0,1	1,8
Ex-Sowjetunion	127	7,6	555	79,6	0,3	4,4
Polen	263	44,5	509	41,0	0,3	1,9
Tschechien	156	-37,3	601	-57,3	0,3	3,9
Slowakei	38	-69,8	197	-46,9	0,1	5,2
Ungarn	150	22,0	404	28,7	0,2	2,7
Slowenien	61	10,9	125	-52,5	0,1	2,0
Kroatien	85	-39,7	494	-56,4	0,2	5,8
Sonstige Länder Europas	792	30,0	11.143	59,3	5,5	14,1
Türkei	26	4,0	31	6,9	..	1,2
Sonst. Länder Europas insg.	3.210	6,6	17.223	22,9	8,5	5,4
Afrika	335	-4,6	2.507	-35,1	1,2	7,5
Vereinigte Staaten	1.182	17,7	2.568	-10,1	1,3	2,2
Kanada	112	-7,4	306	-26,3	0,2	2,7
Südamerika	604	0,5	5.829	172,4	2,9	9,7
Japan	192	-44,3	363	-60,8	0,2	1,9
Sonstige Länder Asiens	428	9,7	2.096	22,6	1,0	4,9
Sonst. außereurop. Staaten	285	20,3	1.263	121,2	0,6	4,4
Außereurop. Länder insg.	3.138	2,9	14.932	19,6	7,3	4,8
Insgesamt	72.089	7,1	203.239	2,6	100,0	2,8

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer Perman. media	Betten Posti letto	Auslastung der Betten in % % utilizzo letti
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	27.328	10,7	45.641	0,7	1,7	828	30,5
3 Sterne	24.619	-2,2	49.852	0,9	2,0	909	30,3
2 Sterne	15.182	20,7	64.803	19,0	4,3	477	75,1
1 Stern	3.657	4,1	28.721	-16,8	7,9	536	29,6
Residence							
Zusammen	70.786	7,3	189.017	2,9	2,7	2.750	38,0
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	794	-14,5	3.755	-3,6	4,7	180	11,5
Andere Betriebe						392	
Privatquartiere	321	26,4	6.849	-13,2	21,3	145	26,1
Urlaub auf dem Bauernhof	188	-0,5	3.618	44,0	19,2	66	30,3
Zusammen	1.303	-5,0	14.222	-0,5	10,9	783	10,0
Insgesamt	72.089	7,1	203.239	2,6	2,8	3.533	31,8

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Bozen

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Bolzano

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98				
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	
	Anzahl Numero	%	Permanenza media	
Arrivi				
Herkunftsländer / Paese di provenienza				
42.719	129.016	65,1	3,0	Italia
360	759	0,4	2,1	Francia
357	468	0,2	1,3	Belgio
22	26	..	1,2	Lussemburgo
361	692	0,3	1,9	Paesi Bassi
12.512	28.016	14,1	2,2	Germania
426	1.343	0,7	3,2	Gran Bretagna
47	68	..	1,4	Irlanda
95	155	0,1	1,6	Danimarca
180	276	0,1	1,5	Grecia
30	60	..	2,0	Portogallo
187	755	0,4	4,0	Spagna
3.843	9.588	4,8	2,5	Austria
87	235	0,1	2,7	Svezia
45	79	..	1,8	Finlandia
61.271	171.536	86,6	2,8	Totale UE
1.335	2.694	1,4	2,0	Svizzera e Liechtenstein
48	137	0,1	2,9	Norvegia
118	309	0,2	2,6	Ex-Unione Sovietica
182	361	0,2	2,0	Polonia
249	1.406	0,7	5,6	Rep. Ceca
126	371	0,2	2,9	Slovacchia
123	314	0,2	2,6	Ungheria
55	263	0,1	4,8	Slovenia
141	1.132	0,6	8,0	Croazia
609	6.997	3,5	11,5	Altri paesi europei
25	29	..	1,2	Turchia
3.011	14.013	7,1	4,7	Totale altri paesi europei
351	3.863	2,0	11,0	Africa
1.004	2.858	1,4	2,8	Stati Uniti d'America
121	415	0,2	3,4	Canada
601	2.140	1,1	3,6	Sud America
345	926	0,5	2,7	Giappone
390	1.709	0,9	4,4	Altri paesi dell'Asia
237	571	0,3	2,4	Altri paesi extraeuropei
3.049	12.482	6,3	4,1	Totale paesi extraeuropei
67.331	198.031	100,0	2,9	Totale

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
24.685	45.340	1,8	819	30,6	Esercizi alberghieri
25.183	49.396	2,0	884	30,9	4 Stelle
12.577	54.460	4,3	502	59,9	3 Stelle
3.514	34.537	9,8	550	34,7	2 Stelle
					1 Stella
					Residence
65.959	183.733	2,8	2.755	36,8	Totale
					Esercizi extralberghieri
929	3.897	4,2	180	12,0	Campeggi
			392	..	Altri esercizi
254	7.888	31,1	155	28,1	Alloggi privati
189	2.513	13,3	55	25,2	Esercizi agrituristici
1.372	14.298	10,4	782	10,1	Totale
67.331	198.031	2,9	3.537	30,9	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Salten-Schlern

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Salto-Sciliar

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	138.262	-0,6	740.040	0,8	39,9	5,4
Frankreich	897	20,6	5.010	14,2	0,3	5,6
Belgien	3.685	4,5	25.540	3,6	1,4	6,9
Luxemburg	577	13,8	4.384	12,6	0,2	7,6
Niederlande	12.376	3,0	83.671	-0,6	4,5	6,8
Deutschland	119.605	-3,2	839.622	-2,9	45,3	7,0
Großbritannien	4.450	-14,9	32.320	-13,9	1,7	7,3
Irland	94	95,8	536	65,9	..	5,7
Dänemark	909	-11,7	6.213	-13,3	0,3	6,8
Griechenland	86	-21,8	428	-38,6	..	5,0
Portugal	79	36,2	568	32,4	..	7,2
Spanien	382	111,0	2.071	78,5	0,1	5,4
Österreich	6.057	-6,8	35.214	-2,5	1,9	5,8
Schweden	1.388	-14,7	8.780	-15,8	0,5	6,3
Finnland	85	-8,6	489	18,7	..	5,8
EU insgesamt	288.932	-1,8	1.784.886	-1,4	96,3	6,2
Schweiz/Liechtenstein	1.812	-16,1	10.386	-16,5	0,6	5,7
Norwegen	233	-16,8	1.443	-15,7	0,1	6,2
Ex-Sowjetunion	239	52,2	1.417	70,9	0,1	5,9
Polen	1.611	44,5	11.783	27,8	0,6	7,3
Tschechien	1.102	-9,7	6.471	-13,7	0,3	5,9
Slowakei	265	97,8	1.843	-33,5	0,1	7,0
Ungarn	233	36,3	1.517	-0,3	0,1	6,5
Slowenien	893	38,4	6.253	51,5	0,3	7,0
Kroatien	289	-20,2	2.164	-16,2	0,1	7,5
Sonstige Länder Europas	796	17,4	5.671	9,3	0,3	7,1
Türkei	36	-26,5	214	-42,3	..	5,9
Sonst. Länder Europas insg.	7.509	7,7	49.162	1,9	2,7	6,5
Afrika	127	-16,4	1.128	-29,1	0,1	8,9
Vereinigte Staaten	1.381	6,2	7.900	9,1	0,4	5,7
Kanada	320	240,4	1.889	254,4	0,1	5,9
Südamerika	166	-6,2	1.110	-4,6	0,1	6,7
Japan	170	-15,4	809	-38,8	..	4,8
Sonstige Länder Asiens	614	7,5	4.506	15,7	0,2	7,3
Sonst. außereurop. Staaten	223	-3,0	1.377	-19,8	0,1	6,2
Außereurop. Länder insg.	3.001	10,1	18.719	7,2	1,0	6,2
Insgesamt	299.442	-1,5	1.852.767	-1,3	100,0	6,2

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Auf- enthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüb. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	49.097	2,1	298.435	3,0	6,1	3.221	51,2
3 Sterne	108.728	3,9	646.872	2,8	5,9	9.589	37,3
2 Sterne	50.683	-10,2	293.999	-10,3	5,8	6.090	26,7
1 Stern	16.431	-17,4	105.341	-12,5	6,4	2.843	20,5
Residence	24.886	4,8	178.103	6,0	7,2	3.253	30,2
Zusammen	249.825	-1,2	1.522.750	-0,8	6,1	24.996	33,7
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	2.432	4,2	18.977	5,1	7,8	400	26,2
Andere Betriebe	5.106	-14,2	23.001	-4,5	4,5	1.305	9,7
Privatquartiere	39.981	-2,8	273.769	-4,6	6,8	7.602	19,9
Urlaub auf dem Bauernhof	2.098	15,5	14.270	18,4	6,8	1.735	4,5
Zusammen	49.617	-3,2	330.017	-3,3	6,7	11.042	16,5
Insgesamt	299.442	-1,5	1.852.767	-1,3	6,2	36.038	28,4

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Salten-Schlern

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Salto-Sciliar

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
	Anzahl Numero	%	Permanenza media		
Arrivi					
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
139.128	734.494	39,1	5,3	Italia	
744	4.387	0,2	5,9	Francia	
3.526	24.645	1,3	7,0	Belgio	
507	3.893	0,2	7,7	Lussemburgo	
12.021	84.149	4,5	7,0	Paesi Bassi	
123.538	864.941	46,1	7,0	Germania	
5.232	37.546	2,0	7,2	Gran Bretagna	
48	323	..	6,7	Irlanda	
1.029	7.162	0,4	7,0	Danimarca	
110	697	..	6,3	Grecia	
58	429	..	7,4	Portogallo	
181	1.160	0,1	6,4	Spagna	
6.497	36.100	1,9	5,6	Austria	
1.628	10.431	0,6	6,4	Svezia	
93	412	..	4,4	Finlandia	
294.340	1.810.769	96,5	6,2	Totale UE	
2.161	12.435	0,7	5,8	Svizzera e Liechtenstein	
280	1.711	0,1	6,1	Norvegia	
157	829	..	5,3	Ex-Unione Sovietica	
1.115	9.221	0,5	8,3	Polonia	
1.220	7.496	0,4	6,1	Rep. Ceca	
134	2.773	0,1	20,7	Slovacchia	
171	1.521	0,1	8,9	Ungheria	
645	4.127	0,2	6,4	Slovenia	
362	2.583	0,1	7,1	Croazia	
678	5.189	0,3	7,7	Altri paesi europei	
49	371	..	7,6	Turchia	
6.972	48.256	2,6	6,9	Totale altri paesi europei	
152	1.591	0,1	10,5	Africa	
1.300	7.243	0,4	5,6	Stati Uniti d'America	
94	533	..	5,7	Canada	
177	1.164	0,1	6,6	Sud America	
201	1.322	0,1	6,6	Giappone	
571	3.896	0,2	6,8	Altri paesi dell'Asia	
230	1.716	0,1	7,5	Altri paesi extraeuropei	
2.725	17.465	0,9	6,4	Totale paesi extraeuropei	
304.037	1.876.490	100,0	6,2	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
48.074	289.868	6,0	3.114	51,4	Esercizi alberghieri
104.689	629.412	6,0	9.274	37,5	4 Stelle
56.410	327.753	5,8	6.395	28,3	3 Stelle
19.886	120.373	6,1	2.950	22,5	2 Stelle
23.747	167.964	7,1	3.204	29,0	1 Stella
252.806	1.535.370	6,1	24.937	34,0	Residence
					Totale
2.333	18.053	7,7	400	24,9	Esercizi extralberghieri
5.950	24.082	4,0	1.305	10,2	Campeggi
41.131	286.932	7,0	7.526	21,1	Altri esercizi
1.817	12.053	6,6	1.663	4,0	Alloggi privati
51.231	341.120	6,7	10.894	17,3	Esercizi agrituristici
					Totale
304.037	1.876.490	6,2	35.831	28,9	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Eisacktal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Valle Isarco

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	46.825	3,6	182.497	-0,5	24,5	3,9
Frankreich	610	-30,8	3.173	-33,3	0,4	5,2
Belgien	2.713	-19,4	13.976	-13,6	1,9	5,2
Luxemburg	113	-33,5	932	-24,6	0,1	8,2
Niederlande	915	24,8	3.734	11,1	0,5	4,1
Deutschland	92.596	2,6	488.405	5,3	65,5	5,3
Großbritannien	276	-	1.152	5,9	0,2	4,2
Irland	22	-	73	25,9	..	3,3
Dänemark	208	5,1	847	-6,0	0,1	4,1
Griechenland	46	17,9	151	54,1	..	3,3
Portugal	2	-81,8	10	-83,3	..	5,0
Spanien	71	-44,5	284	-64,6	..	4,0
Österreich	4.869	0,7	23.618	73,9	3,2	4,9
Schweden	154	-43,0	799	-37,6	0,1	5,2
Finnland	22	-26,7	59	-6,3	..	2,7
EU insgesamt	149.442	2,1	719.710	4,2	96,5	4,8
Schweiz/Liechtenstein	1.230	10,3	3.979	-7,6	0,5	3,2
Norwegen	25	-44,4	67	-71,4	..	2,7
Ex-Sowjetunion	57	14,0	359	69,3	..	6,3
Polen	236	35,6	901	31,3	0,1	3,8
Tschechien	3.143	28,5	8.664	16,5	1,2	2,8
Slowakei	57	-36,0	803	32,7	0,1	14,1
Ungarn	171	144,3	1.620	120,4	0,2	9,5
Slowenien	109	-17,4	328	-40,4	..	3,0
Kroatien	97	-39,4	1.313	55,9	0,2	13,5
Sonstige Länder Europas	170	-12,8	3.798	-17,6	0,5	22,3
Türkei	19	-29,6	64	-59,7	..	3,4
Sonst. Länder Europas insg.	5.314	18,0	21.896	7,5	2,9	4,1
Afrika	50	25,0	1.379	57,8	0,2	27,6
Vereinigte Staaten	452	14,4	1.142	-10,2	0,2	2,5
Kanada	40	-21,6	111	-8,3	..	2,8
Südamerika	122	82,1	667	231,8	0,1	5,5
Japan	21	-25,0	190	400,0	..	9,0
Sonstige Länder Asiens	113	-0,9	467	-4,5	0,1	4,1
Sonst. außereurop. Staaten	76	-2,6	375	-50,5	0,1	4,9
Außereurop. Länder insg.	874	13,1	4.331	15,4	0,6	5,0
Insgesamt	155.630	2,6	745.937	4,4	100,0	4,8

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	17.010	6,9	74.955	1,8	4,4	806	51,4
3 Sterne	63.544	9,3	276.936	12,4	4,4	4.530	33,8
2 Sterne	34.408	-2,2	157.547	4,5	4,6	4.544	19,2
1 Stern	21.980	-10,9	113.848	-16,1	5,2	3.667	17,2
Residence	3.575	34,9	45.767	45,3	12,8	660	38,3
Zusammen	140.517	2,9	669.053	4,9	4,8	14.207	26,0
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	545	27,3	1.554	50,7	2,9	550	1,6
Andere Betriebe	5.636	6,4	18.596	-1,4	3,3	1.504	6,8
Privatquartiere	6.641	-20,6	43.507	-17,3	6,6	1.808	13,3
Urlaub auf dem Bauernhof	2.291	139,9	13.227	212,8	5,8	1.815	4,0
Zusammen	15.113	0,4	76.884	0,2	5,1	5.677	7,5
Insgesamt	155.630	2,6	745.937	4,4	4,8	19.884	20,7

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Eisacktal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Valle Isarco

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
Arrivi	Anzahl Numero	%	Permanenza media		
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
45.192	183.380	25,7	4,1	Italia	
881	4.756	0,7	5,4	Francia	
3.365	16.169	2,3	4,8	Belgio	
170	1.236	0,2	7,3	Lussemburgo	
733	3.361	0,5	4,6	Paesi Bassi	
90.215	463.668	64,9	5,1	Germania	
276	1.088	0,2	3,9	Gran Bretagna	
22	58	..	2,6	Irlanda	
198	901	0,1	4,6	Danimarca	
39	98	..	2,5	Grecia	
11	60	..	5,5	Portogallo	
128	803	0,1	6,3	Spagna	
4.837	13.581	1,9	2,8	Austria	
270	1.281	0,2	4,7	Svezia	
30	63	..	2,1	Finlandia	
146.367	690.503	96,6	4,7	Totale UE	
1.115	4.306	0,6	3,9	Svizzera e Liechtenstein	
45	234	..	5,2	Norvegia	
50	212	..	4,2	Ex-Unione Sovietica	
174	686	0,1	3,9	Polonia	
2.445	7.436	1,0	3,0	Rep. Ceca	
89	605	0,1	6,8	Slovacchia	
70	735	0,1	10,5	Ungheria	
132	550	0,1	4,2	Slovenia	
160	842	0,1	5,3	Croazia	
195	4.607	0,6	23,6	Altri paesi europei	
27	159	..	5,9	Turchia	
4.502	20.372	2,9	4,5	Totale altri paesi europei	
40	874	0,1	21,9	Africa	
395	1.272	0,2	3,2	Stati Uniti d'America	
51	121	..	2,4	Canada	
67	201	..	3,0	Sud America	
28	38	..	1,4	Giappone	
114	489	0,1	4,3	Altri paesi dell'Asia	
78	758	0,1	9,7	Altri paesi extraeuropei	
773	3.753	0,5	4,9	Totale paesi extraeuropei	
151.642	714.628	100,0	4,7	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
15.919	73.632	4,6	774	52,6	Esercizi alberghieri
58.162	246.356	4,2	4.289	31,7	4 Stelle
35.182	150.730	4,3	4.659	17,9	3 Stelle
24.680	135.663	5,5	3.742	20,0	2 Stelle
2.650	31.507	11,9	558	31,2	1 Stella
136.593	637.888	4,7	14.022	25,1	Residence
					Totale
428	1.031	2,4	580	1,0	Esercizi extralberghieri
5.297	18.868	3,6	1.523	6,8	Campeggi
8.369	52.613	6,3	1.861	15,6	Altri esercizi
955	4.228	4,4	1.672	1,4	Alloggi privati
15.049	76.740	5,1	5.636	7,5	Esercizi agrituristic
					Totale
151.642	714.628	4,7	19.658	20,1	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Wipptal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Alta Valle Isarco

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	23.408	-6,7	91.566	-14,9	23,7	3,9
Frankreich	184	-0,5	588	0,5	0,2	3,2
Belgien	1.713	5,6	11.075	12,7	2,9	6,5
Luxemburg	57	-38,0	394	-21,2	0,1	6,9
Niederlande	758	-7,3	3.452	-13,2	0,9	4,6
Deutschland	54.830	1,0	260.860	3,7	67,6	4,8
Großbritannien	298	16,4	1.417	3,8	0,4	4,8
Irland	56	-3,4	331	7,5	0,1	5,9
Dänemark	114	40,7	288	58,2	0,1	2,5
Griechenland	43	26,5	52	-43,5	..	1,2
Portugal	7	16,7	27	92,9	..	3,9
Spanien	20	-51,2	45	-65,9	..	2,3
Österreich	2.421	-7,8	9.168	-6,8	2,4	3,8
Schweden	177	0,6	871	21,0	0,2	4,9
Finnland	117	98,3	756	138,5	0,2	6,5
EU insgesamt	84.203	-1,4	380.890	-1,6	98,6	4,5
Schweiz/Liechtenstein	360	5,3	1.576	5,2	0,4	4,4
Norwegen	23	187,5	45	309,1	..	2,0
Ex-Sowjetunion	27	-25,0	95	-7,8	..	3,5
Polen	215	-3,6	718	30,8	0,2	3,3
Tschechien	148	43,7	437	41,4	0,1	3,0
Slowakei	28	64,7	119	24,0	..	4,3
Ungarn	59	-26,3	292	10,2	0,1	4,9
Slowenien	27	-48,1	262	-45,0	0,1	9,7
Kroatien	34	36,0	86	-65,2	..	2,5
Sonstige Länder Europas	36	-62,1	129	-43,7	..	3,6
Türkei	2	-	2	-97,9	..	1,0
Sonst. Länder Europas insg.	959	-2,4	3.761	-3,0	1,0	3,9
Afrika	22	-37,1	98	-6,7	..	4,5
Vereinigte Staaten	211	-0,9	551	4,0	0,1	2,6
Kanada	23	53,3	95	331,8	..	4,1
Südamerika	42	-6,7	148	190,2	..	3,5
Japan	47	-24,2	363	-21,1	0,1	7,7
Sonstige Länder Asiens	30	-30,2	117	82,8	..	3,9
Sonst. außereurop. Staaten	36	33,3	150	134,4	..	4,2
Außereurop. Länder insg.	411	-6,6	1.522	17,4	0,4	3,7
Insgesamt	85.573	-1,5	386.173	-1,5	100,0	4,5

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Auf- enthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	6.733	55,1	28.332	100,4	4,2	130	120,4
3 Sterne	34.342	1,1	142.317	-0,3	4,1	2.310	34,0
2 Sterne	26.382	-1,7	117.550	2,7	4,5	1.493	43,5
1 Stern	7.866	-19,6	37.204	-23,3	4,7	1.185	17,3
Residence	2.029	23,2	14.239	25,4	7,0	179	43,9
Zusammen	77.352	1,0	339.642	2,5	4,4	5.297	35,4
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	823	-13,5	2.352	-13,5	2,9	450	2,9
Andere Betriebe	2.554	-35,1	17.020	-42,7	6,7	909	10,3
Privatquartiere	3.849	-8,8	21.499	-2,4	5,6	531	22,4
Urlaub auf dem Bauernhof	995	-12,1	5.660	-12,1	5,7	456	6,9
Zusammen	8.221	-19,7	46.531	-23,6	5,7	2.346	11,0
Insgesamt	85.573	-1,5	386.173	-1,5	4,5	7.643	27,9

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Wipptal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Alta Valle Isarco

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer		
Arrivi	Anzahl Numero	%	Permanenza media		
Herkunftsländer / Paese di provenienza					
25.080	107.599	27,4	4,3	Italia	
185	585	0,1	3,2	Francia	
1.622	9.823	2,5	6,1	Belgio	
92	500	0,1	5,4	Lussemburgo	
818	3.978	1,0	4,9	Paesi Bassi	
54.288	251.497	64,1	4,6	Germania	
256	1.365	0,3	5,3	Gran Bretagna	
58	308	0,1	5,3	Irlanda	
81	182	..	2,2	Danimarca	
34	92	..	2,7	Grecia	
6	14	..	2,3	Portogallo	
41	132	..	3,2	Spagna	
2.626	9.842	2,5	3,7	Austria	
176	720	0,2	4,1	Svezia	
59	317	0,1	5,4	Finlandia	
85.422	386.954	98,7	4,5	Totale UE	
342	1.498	0,4	4,4	Svizzera e Liechtenstein	
8	11	..	1,4	Norvegia	
36	103	..	2,9	Ex-Unione Sovietica	
223	549	0,1	2,5	Polonia	
103	309	0,1	3,0	Rep. Ceca	
17	96	..	5,6	Slovacchia	
80	265	0,1	3,3	Ungheria	
52	476	0,1	9,2	Slovenia	
25	247	0,1	9,9	Croazia	
95	229	0,1	2,4	Altri paesi europei	
2	95	..	47,5	Turchia	
983	3.878	1,0	3,9	Totale altri paesi europei	
35	105	..	3,0	Africa	
213	530	0,1	2,5	Stati Uniti d'America	
15	22	..	1,5	Canada	
45	51	..	1,1	Sud America	
62	460	0,1	7,4	Giappone	
43	64	..	1,5	Altri paesi dell'Asia	
27	64	..	2,4	Altri paesi extraeuropei	
440	1.296	0,3	2,9	Totale paesi extraeuropei	
86.845	392.128	100,0	4,5	Totale	

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
4.340	14.138	3,3	130	60,1	Esercizi alberghieri
33.984	142.689	4,2	1.961	40,2	4 Stelle
26.848	114.513	4,3	1.678	37,7	3 Stelle
9.789	48.528	5,0	1.406	19,1	2 Stelle
1.647	11.351	6,9	159	39,4	1 Stella
76.608	331.219	4,3	5.334	34,3	Residence
					Totale
951	2.720	2,9	450	3,3	Esercizi extralberghieri
3.935	29.713	7,6	909	18,1	Campeggi
4.219	22.035	5,2	537	22,7	Altri esercizi
1.132	6.441	5,7	393	9,1	Alloggi privati
10.237	60.909	5,9	2.289	14,7	Esercizi agrituristic
					Totale
86.845	392.128	4,5	7.623	28,4	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Pustertal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Val Pusteria

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer Permanen. media
	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Veränd. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	%	
Herkunftsländer / Paese di provenienza						
Italien	314.112	4,3	1.606.896	3,2	45,6	5,1
Frankreich	1.433	2,9	7.667	5,0	0,2	5,4
Belgien	23.772	14,3	136.709	7,7	3,9	5,8
Luxemburg	532	-	3.972	-1,3	0,1	7,5
Niederlande	4.570	-2,4	32.199	-3,7	0,9	7,0
Deutschland	218.731	-0,4	1.497.660	0,1	42,5	6,8
Großbritannien	2.252	-6,7	16.061	-4,0	0,5	7,1
Irland	32	-39,6	198	-36,9	..	6,2
Dänemark	399	34,3	2.477	35,4	0,1	6,2
Griechenland	107	-24,6	590	-29,2	..	5,5
Portugal	55	450,0	269	589,7	..	4,9
Spanien	345	-7,0	1.841	-16,4	0,1	5,3
Österreich	13.021	1,8	70.372	-2,4	2,0	5,4
Schweden	1.160	-6,1	7.228	-3,5	0,2	6,2
Finnland	145	79,0	704	104,1	..	4,9
EU insgesamt	580.666	2,7	3.384.843	1,8	96,0	5,8
Schweiz/Liechtenstein	2.046	10,5	10.137	1,3	0,3	5,0
Norwegen	289	158,0	1.542	202,4	..	5,3
Ex-Sowjetunion	232	-29,3	1.389	-48,5	..	6,0
Polen	1.060	19,6	6.991	19,1	0,2	6,6
Tschechien	2.396	20,0	9.243	26,3	0,3	3,9
Slowakei	291	15,5	2.084	37,8	0,1	7,2
Ungarn	941	18,1	5.841	25,6	0,2	6,2
Slowenien	7.182	-1,3	45.738	-1,2	1,3	6,4
Kroatien	6.715	16,4	42.956	16,7	1,2	6,4
Sonstige Länder Europas	543	18,8	3.139	-6,5	0,1	5,8
Türkei	80	35,6	476	6,7	..	6,0
Sonst. Länder Europas insg.	21.775	10,1	129.536	8,4	3,7	5,9
Afrika	70	-30,7	489	-29,7	..	7,0
Vereinigte Staaten	864	-6,6	4.252	-13,6	0,1	4,9
Kanada	190	38,7	857	30,8	..	4,5
Südamerika	302	-16,3	2.118	-22,9	0,1	7,0
Japan	160	-7,0	743	-6,9	..	4,6
Sonstige Länder Asiens	162	50,0	1.634	38,7	..	10,1
Sonst. außereurop. Staaten	351	-2,8	2.487	-43,0	0,1	7,1
Außereurop. Länder insg.	2.099	-3,0	12.580	-18,1	0,4	6,0
Insgesamt	604.540	2,9	3.526.959	1,9	100,0	5,8

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99						
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %
	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98	Anzahl Numero	% Ver. gegenüber. 97/98 Variaz. % rispetto 97/98			
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio							
Gewerbliche Betriebe							
4 Sterne	65.870	8,0	370.382	6,2	5,6	3.824	53,5
3 Sterne	194.855	8,0	1.046.828	6,8	5,4	13.172	43,9
2 Sterne	128.944	-1,4	721.549	-0,9	5,6	11.364	35,1
1 Stern	46.300	-4,6	274.359	-3,0	5,9	6.717	22,6
Residence	49.742	-1,6	341.068	-0,7	6,9	5.909	31,9
Zusammen	485.711	3,1	2.754.186	2,6	5,7	40.986	37,1
Nichtgewerbliche Betriebe							
Camping	16.406	8,3	116.638	-2,7	7,1	4.220	15,3
Andere Betriebe	11.891	2,3	69.255	-4,8	5,8	2.592	14,8
Privatquartiere	77.478	2,3	508.070	1,0	6,6	10.670	26,3
Urlaub auf dem Bauernhof	13.054	-3,7	78.810	-3,2	6,0	3.955	11,0
Zusammen	118.829	2,4	772.773	-0,6	6,5	21.437	19,9
Insgesamt	604.540	2,9	3.526.959	1,9	5,8	62.423	31,2

.. anstelle jener Zahlen, die zwar von null verschieden sind, aber weniger als die Hälfte der kleinsten Einheit ausmachen, die in der Tabelle dargestellt werden kann

Tab. 1 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste, Kategorien, Betriebsarten und Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98
 Pustertal

Arrivi e presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza, categoria e tipo di esercizio e per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98
 Val Pusteria

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98				
Ankünfte	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	
	Anzahl Numero	%	Permanenza media	
Arrivi				
Herkunftsländer / Paese di provenienza				
301.034	1.556.614	45,0	5,2	Italia
1.393	7.303	0,2	5,2	Francia
20.793	126.953	3,7	6,1	Belgio
532	4.025	0,1	7,6	Lussemburgo
4.684	33.435	1,0	7,1	Paesi Bassi
219.513	1.495.435	43,2	6,8	Germania
2.413	16.737	0,5	6,9	Gran Bretagna
53	314	..	5,9	Irlanda
297	1.830	0,1	6,2	Danimarca
142	833	..	5,9	Grecia
10	39	..	3,9	Portogallo
371	2.203	0,1	5,9	Spagna
12.795	72.092	2,1	5,6	Austria
1.235	7.493	0,2	6,1	Svezia
81	345	..	4,3	Finlandia
565.346	3.325.651	96,1	5,9	Totale UE
1.851	10.002	0,3	5,4	Svizzera e Liechtenstein
112	510	..	4,6	Norvegia
328	2.697	0,1	8,2	Ex-Unione Sovietica
886	5.870	0,2	6,6	Polonia
1.997	7.316	0,2	3,7	Rep. Ceca
252	1.512	..	6,0	Slovacchia
797	4.652	0,1	5,8	Ungheria
7.275	46.278	1,3	6,4	Slovenia
5.771	36.809	1,1	6,4	Croazia
457	3.359	0,1	7,4	Altri paesi europei
59	446	..	7,6	Turchia
19.785	119.451	3,5	6,0	Totale altri paesi europei
101	696	..	6,9	Africa
925	4.920	0,1	5,3	Stati Uniti d'America
137	655	..	4,8	Canada
361	2.747	0,1	7,6	Sud America
172	798	..	4,6	Giappone
108	1.178	..	10,9	Altri paesi dell'Asia
361	4.363	0,1	12,1	Altri paesi extraeuropei
2.165	15.357	0,4	7,1	Totale paesi extraeuropei
587.296	3.460.459	100,0	5,9	Totale

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98					
Ankünfte	Übernachtungen	Mittlere Aufent- haltsdauer	Betten	Auslastung der Betten in %	
Arrivi	Presenze	Permanenza media	Posti letto	Utilizzo dei posti letto in percentuale	
Kategorien und Betriebsarten / Categoria e tipo di esercizio					
60.974	348.614	5,7	3.694	52,1	Esercizi alberghieri
180.369	980.168	5,4	12.718	42,6	4 Stelle
130.814	728.207	5,6	11.497	35,0	3 Stelle
48.513	282.728	5,8	7.028	22,2	2 Stelle
50.541	343.517	6,8	5.761	32,9	1 Stella
471.211	2.683.234	5,7	40.698	36,4	Residence
					Totale
15.142	119.917	7,9	4.240	15,6	Esercizi extralberghieri
11.621	72.785	6,3	2.657	15,1	Campeggi
75.763	503.103	6,6	10.926	25,4	Altri esercizi
13.559	81.420	6,0	3.940	11,4	Alloggi privati
116.085	777.225	6,7	21.763	19,7	Esercizi agrituristici
					Totale
587.296	3.460.459	5,9	62.461	30,6	Totale generale

.. per i numeri che, seppure diversi da zero, non raggiungono la metà della cifra dell'ordine minimo considerato

Tab. 2

Ankünfte und Übernachtungen der inländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsgebieten - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98

Südtirol insgesamt

Arrivi e presenze dei clienti italiani negli esercizi ricettivi per regione di provenienza - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98

Totale provincia

	Winterhalbjahr 1998/99 / Stagione invernale 1998/99					
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze			Mittlere Aufenthaltsdauer
	Ankünfte	% Veränd. gegen- über dem Vorjahr	Übernachtungen	% Veränd. gegen- über dem Vorjahr	%	
	Arrivi	Variazione % rispetto all'anno prececente	Presenze	Variazione % rispetto all'anno prececente		Permanenza media
Herkunftsgebiet / Regione di provenienza						
Piemont	19.638	3,5	77.212	4,3	2,4	3,9
Aosta	1.134	2,8	3.329	-4,1	0,1	2,9
Lombardei	141.685	6,7	575.695	5,1	18,0	4,1
Südtirol	28.677	-0,3	201.453	0,6	6,3	7,0
Trentino	9.762	2,9	35.189	1,6	1,1	3,6
Venetien	147.338	4,3	576.220	3,3	18,0	3,9
Friaul-Julisch-Venetien	38.765	1,1	189.672	-0,5	5,9	4,9
Ligurien	17.423	-4,0	97.719	-4,8	3,1	5,6
Emilia Romagna	98.567	-1,3	434.337	-1,3	13,6	4,4
Norditalien	502.989	2,9	2.190.826	1,8	68,5	4,4
Toskana	47.098	-0,7	246.283	0,9	7,7	5,2
Umbrien	7.139	-3,0	39.298	-1,7	1,2	5,5
Marken	18.055	6,7	90.710	6,3	2,8	5,0
Latium	54.572	2,1	326.098	1,3	10,2	6,0
Mittelitalien	126.864	1,4	702.389	1,6	21,9	5,5
Abruzzen	4.951	-5,1	26.249	-8,4	0,8	5,3
Molise	712	-5,4	3.786	-2,8	0,1	5,3
Kampanien	12.581	10,2	81.481	7,8	2,5	6,5
Apulien	11.466	-0,8	95.833	-1,5	3,0	8,4
Basilicata	1.084	-21,6	6.567	-27,5	0,2	6,1
Kalabrien	3.365	-3,9	23.632	-19,3	0,7	7,0
Süditalien	34.159	1,0	237.548	-2,6	7,4	7,0
Sizilien	6.759	5,6	50.302	10,5	1,6	7,4
Sardinien	2.717	4,2	19.289	..	0,6	7,1
Inseln	9.476	5,2	69.591	7,4	2,2	7,3
Insgesamt	673.488	2,5	3.200.354	1,6	100,0	4,8

Tab. 3

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

Absolute Werte in Tausend und prozentuelle Verteilung

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per tipo di esercizio - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

Valori assoluti in migliaia e composizione percentuale

UNTERKUNFTSART	Winterhalbjahre / Stagioni invernali			
	1995/96		1996/97	
	N	%	N	%
Gewerbliche Beherbergungsbetriebe	7.763	81,2	7.201	80,9
Nichtgewerbliche Beherbergungsbetriebe	1.803	18,8	1.701	19,1
davon:				
Privatquartiere (a)	1.414	14,8	1.316	14,8
Campingplätze	181	1,9	183	2,1
Andere Unterkunftsarten	208	2,2	201	2,3
Insgesamt	9.566	100,0	8.902	100,0

(a) Der „Urlaub auf dem Bauernhof“ war bis zum Winterhalbjahr 1996/97 unter „Privatquartiere“ enthalten und ab dem Winterhalbjahr 1997/98 unter „Andere Unterkunftsarten“

Tab. 2 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen der inländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsgebieten - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98

Südtirol insgesamt

Arrivi e presenze dei clienti italiani negli esercizi ricettivi per regione di provenienza - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98

Totale provincia

Winterhalbjahr 1997/98 / Stagione invernale 1997/98				
Ankünfte Arrivi	Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufenthaltsdauer	
	Anzahl	%	Permanenza media	
	Numero			
Herkunftsgebiet / Regione di provenienza				
18.972	74.021	2,3	3,9	Piemonte
1.103	3.473	0,1	3,1	Valle d'Aosta
132.832	547.715	17,4	4,1	Lombardia
28.757	200.291	6,4	7,0	Provincia di Bolzano
9.485	34.620	1,1	3,6	Provincia di Trento
141.316	557.831	17,7	3,9	Veneto
38.326	190.651	6,1	5,0	Friuli-Venezia Giulia
18.145	102.667	3,3	5,7	Liguria
99.849	439.868	14,0	4,4	Emilia Romagna
488.785	2.151.137	68,3	4,4	Italia settentrionale
47.420	244.115	7,7	5,1	Toscana
7.363	39.991	1,3	5,4	Umbria
16.921	85.364	2,7	5,0	Marche
53.439	322.031	10,2	6,0	Lazio
125.143	691.501	21,9	5,5	Italia centrale
5.217	28.655	0,9	5,5	Abruzzo
753	3.894	0,1	5,2	Molise
11.415	75.608	2,4	6,6	Campania
11.559	97.317	3,1	8,4	Puglia
1.383	9.053	0,3	6,5	Basilicata
3.500	29.266	0,9	8,4	Calabria
33.827	243.793	7,7	7,2	Italia meridionale
6.400	45.524	1,4	7,1	Sicilia
2.608	19.284	0,6	7,4	Sardegna
9.008	64.808	2,1	7,2	Italia Insulare
656.763	3.151.239	100,0	4,8	Totale

Tab. 3 - Fortsetzung / Segue

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Betriebsarten - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

Absolute Werte in Tausend und prozentuelle Verteilung

Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per tipo di esercizio - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

Valori assoluti in migliaia e composizione percentuale

Winterhalbjahre / Stagioni invernali				TIPO DI ESERCIZIO
1997/98		1998/99		
N	%	N	%	
7.091	81,6	7.164	82,2	Esercizi alberghieri
1.597	18,4	1.554	17,8	Esercizi extralberghieri
1.231	14,2	1.210	13,9	di cui:
200	2,3	192	2,2	Alloggi privati (a)
166	1,9	152	1,7	Campeggi
				Altri esercizi (a)
8.688	100,0	8.718	100,0	Totale

(a) Gli esercizi agrituristiche sono compresi tra gli "Alloggi privati" fino alla stagione estiva 1996/97 e tra gli "Altri esercizi" dalla stagione estiva 1997/98

Tab. 4

Beherbergungsbetriebe nach Kategorien und Betriebsarten - November 1998**Esercizi ricettivi per categoria e tipo d'esercizio - Novembre 1998**

KATEGORIE	Betriebe Esercizi	Zimmer Camere	Betten Letti	Bäder Bagni	CATEGORIE
Nach Betriebsart / Per tipo d'esercizio					
Gasthof *	327	3.615	7.326	2.473	Albergo *
Gasthof **	495	7.353	14.555	7.162	Albergo **
Gasthof ***	138	2.134	4.108	2.125	Albergo ***
Gasthof ****	2	37	66	37	Albergo ****
Insgesamt	962	13.139	26.055	11.797	Totale
Hotel **	88	2.108	4.148	2.006	Hotel **
Hotel ***	715	19.092	36.467	18.907	Hotel ***
Hotel ****	210	7.872	14.673	7.799	Hotel ****
Insgesamt	1.013	29.072	55.288	28.712	Totale
Garni *	350	3.161	6.038	2.805	Garni *
Garni **	490	5.257	10.174	5.173	Garni **
Garni ***	69	1.017	2.041	1.012	Garni ***
Insgesamt	909	9.435	18.253	8.990	Totale
Pension *	365	4.116	9.364	3.401	Pensione *
Pension **	520	6.932	13.680	6.827	Pensione **
Pension ***	219	3.578	6.793	3.552	Pensione ***
Pension ****	7	105	197	102	Pensione ****
Insgesamt	1.111	14.731	30.034	13.882	Totale
Residence und Hoteldorf **	367	2.934	8.258	2.934	Residence e villaggio albergo **
Residence und Hoteldorf ***	163	2.155	6.350	2.155	Residence e villaggio albergo ***
Residence und Hoteldorf ****	11	256	932	256	Residence e villaggio albergo ****
Insgesamt	541	5.345	15.540	5.345	Totale
Gewerbliche Betriebe	4.536	71.722	145.170	68.726	Esercizi alberghieri
Berggasthaus	37	345	837	110	Rifugio albergo
Campingplatz	36	-	10.618	-	Campeggio
Jugendferienheim	40	547	1.727	330	Albergo per gioventù
Ferienheim	32	-	1.937	-	Casa per ferie
Jugendherberge	20	-	1.041	-	Ostello
Schutzhütte	89	830	4.214	102	Rifugio alpino
Urlaub auf dem Bauernhof	1.752	3.607	14.924	4.743	Esercizio agriturismo
Privatquartier	3.522	8.572	30.346	10.196	Alloggio privato
Nichtgewerbliche Betriebe	5.528	13.901	65.644	15.481	Esercizi extralberghieri
Nach Kategorie / Per categoria					
1 Stern	1.042	10.892	22.728	8.679	1 Stella
2 Sterne	1.960	24.584	50.815	24.102	2 Stelle
3 Sterne	1.304	27.976	55.759	27.751	3 Stelle
4 Sterne	230	8.270	15.868	8.194	4 Stelle
Gewerbliche Betriebe	4.536	71.722	145.170	68.726	Esercizi alberghieri
Nichtgewerbliche Betriebe	5.528	13.901	65.644	15.481	Esercizi extralberghieri
Insgesamt	10.064	85.623	210.814	84.207	Totale generale

Tab. 5

Auslastung des Beherbergungsangebotes nach Kategorien und Betriebsarten - Winterhalbjahr 1998/99**Utilizzo della capacità ricettiva per categoria e tipo d'esercizio - Stagione invernale 1998/99**

KATEGORIE UND BETRIEBSART	Übernachtungen	Betten	Auslastung Utilizzo		Auslastung Winterhalbjahr 1997/98 (Tage)	CATEGORIA E TIPO D'ESERCIZIO
	Presenze	Posti letto	Tage Giorni	%	Utilizzo sta- gione invernale 1997/98 (giorni)	
Gastgewerbliche Betriebe						Esercizi alberghieri
4 Sterne	1.049.019	14.936	70	38,8	69	4 Stelle
3 Sterne	2.805.070	49.500	57	31,3	56	3 Stelle
2 Sterne	1.780.686	42.557	42	23,1	42	2 Stelle
1 Stern	726.412	22.728	32	17,7	33	1 Stella
Residence	802.962	15.449	52	28,7	51	Residence
Zusammen	7.164.149	145.170	49	27,3	49	Totale
Nichtgewerbliche Betriebe	1.554.081	65.644	24	13,1	24	Esercizi extralberghieri
Insgesamt	8.718.230	210.814	41	22,8	41	Totale generale

Tab. 6

Auslastung der gewerblichen Beherbergungskapazität - Winterhalbjahre 1976/77 bis 1998/99**Utilizzo dei posti letto negli esercizi alberghieri - Stagioni invernali 1976/77 fino 1998/99**

WINTERHALBJAHR STAGIONI INVERNALI	Übernachtungen Presenze	Betten Posti letto	Auslastung in Tagen Utilizzo in giorni
1976/77	3.330.433	103.932	32,0
1977/78	3.715.659	107.977	34,4
1978/79	4.449.430	119.493	37,2
1979/80	4.806.148	128.590	37,4
1980/81	4.485.002	135.151	33,2
1981/82	4.769.104	140.455	34,0
1982/83	4.881.064	149.547	32,6
1983/84	5.045.643	151.696	33,3
1984/85	5.382.562	153.308	35,1
1985/86	6.019.889	156.988	38,3
1986/87	6.231.303	156.445	39,8
1987/88	6.482.295	156.417	41,4
1988/89	5.621.917	148.928	37,7
1989/90	5.680.399	149.335	38,0
1990/91	6.688.851	150.443	44,5
1991/92	6.577.672	150.534	43,7
1992/93	6.631.220	150.361	44,1
1993/94	7.235.590	147.842	48,9
1994/95	7.296.823	146.915	49,7
1995/96	7.762.723	146.004	53,2
1996/97	7.200.678	146.135	49,3
1997/98	7.091.473	145.152	48,9
1998/99	7.164.149	145.170	49,4

Tab. 7

Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsländern der Gäste - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

Prozentuelle Verteilung

Presenze negli esercizi ricettivi per paese di provenienza dei clienti - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

Composizione percentuale

HERKUNFTS- LAND	Winterhalbjahre Stagioni invernali				PAESE DI PROVENIENZA
	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	
Deutschland	53,1	53,3	51,6	51,0	Germania
Italien	34,1	34,7	36,3	36,7	Italia
Österreich	2,7	2,3	2,2	2,3	Austria
Belgien	2,5	2,3	2,2	2,3	Belgio
Niederlande	1,8	1,7	1,6	1,6	Paesi Bassi
Schweiz und Liechtenstein	1,4	1,3	1,2	1,1	Svizzera e Liechtenstein
Großbritannien	0,6	0,6	0,7	0,6	Gran Bretagna
Frankreich	0,3	0,3	0,3	0,3	Francia
Vereinigte Staaten	0,2	0,2	0,2	0,2	Stati Uniti d'America
Andere Länder	3,3	3,3	3,7	3,9	Altri Paesi
Insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale

Tab. 8

Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben und prozentuelle Verteilung der deutschen Gäste nach Monaten - Winterhalbjahre 1979/80 bis 1998/99

In Tausend

Presenze negli esercizi ricettivi e quota percentuale dei clienti germanici per mese - Stagioni invernali 1979/80 fino 1998/99

In migliaia

JAHRE	November Novembre		Dezember Dicembre		Jänner Gennaio		Februar Febbraio		März Marzo		April Aprile		Winterhalbjahr Stagione invernale	
ANNI	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%
1979/80	106	54	531	69	777	65	860	61	1.282	78	1.241	83	4.797	71
1980/81	69	43	573	67	856	65	724	57	784	70	1.183	85	4.189	68
1981/82	66	41	475	58	792	61	748	53	843	68	1.223	84	4.147	64
1982/83	66	42	396	52	781	56	764	50	1.156	71	895	79	4.058	61
1983/84	82	44	430	53	829	57	811	50	851	60	1.169	82	4.172	60
1984/85	162	59	478	52	754	57	807	50	1.101	66	1.039	77	4.341	61
1985/86	134	53	422	45	753	53	866	51	1.680	68	661	72	4.516	59
1986/87	114	46	436	43	755	51	851	50	1.012	54	1.289	78	4.457	56
1987/88	125	46	372	39	682	47	969	49	1.441	63	891	67	4.480	54
1988/89	142	48	288	34	607	45	684	49	1.510	63	590	69	3.821	53
1989/90	173	51	277	30	527	42	702	43	766	49	1.021	72	3.466	48
1990/91	178	50	309	30	606	40	842	43	1.321	57	747	67	4.003	48
1991/92	140	43	365	33	677	41	816	41	753	45	973	72	3.724	46
1992/93	108	37	354	31	770	41	789	41	722	50	1.002	71	3.745	46
1993/94	142	46	379	36	958	46	923	44	1.192	59	834	67	4.429	50
1994/95	158	48	399	40	979	48	1.057	48	874	51	1.223	76	4.690	53
1995/96	149	42	427	39	1.003	48	1.211	50	1.230	58	1.059	72	5.079	53
1996/97	127	42	463	42	949	48	1.079	48	1.428	62	698	71	4.743	53
1997/98	93	36	471	40	910	45	1.063	48	884	56	1.067	77	4.487	52
1998/99	131	41	460	38	981	46	1.073	48	935	58	863	71	4.443	51

Tab. 9

Übernachtungen in den Beherbergungsbetrieben und prozentuelle Verteilung der italienischen Gäste nach Monaten - Winterhalbjahre 1979/80 bis 1998/99

In Tausend

Presenze negli esercizi ricettivi e quota percentuale dei clienti italiani per mese - Stagioni invernali 1979/80 fino 1998/99

In migliaia

JAHRE	November Novembre		Dezember Dicembre		Jänner Gennaio		Februar Febbraio		März Marzo		April Aprile		Winterhalbjahr Stagione invernale	
ANNI	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%	N	%
1979/80	66	34	161	21	246	21	278	20	206	13	114	8	1.071	16
1980/81	73	45	188	22	287	22	306	24	212	19	103	7	1.169	19
1981/82	76	47	262	32	352	27	423	30	289	23	135	9	1.537	24
1982/83	73	46	292	38	461	33	498	33	344	21	147	13	1.815	27
1983/84	84	45	311	39	479	33	554	34	372	26	156	10	1.956	28
1984/85	85	31	361	39	423	32	520	32	422	25	205	15	2.016	28
1985/86	87	34	419	45	497	35	500	29	560	22	155	16	2.218	29
1986/87	102	41	455	45	539	36	538	31	563	30	212	12	2.409	30
1987/88	102	38	484	50	569	39	631	32	612	27	288	21	2.686	32
1988/89	105	36	480	57	575	43	436	31	699	29	168	19	2.463	34
1989/90	114	34	569	62	580	46	633	39	615	40	251	18	2.762	38
1990/91	124	35	655	63	724	48	776	40	795	34	232	21	3.306	40
1991/92	138	42	651	59	828	50	893	45	695	41	247	18	3.452	43
1992/93	137	48	700	61	914	49	849	44	576	40	264	19	3.441	43
1993/94	123	39	610	57	918	44	820	39	618	31	262	21	3.351	38
1994/95	119	36	520	52	859	42	780	36	615	36	235	15	3.128	35
1995/96	137	39	589	53	846	40	805	33	633	30	253	17	3.263	34
1996/97	128	42	562	51	798	40	784	35	648	28	164	17	3.085	35
1997/98	132	51	625	53	882	43	790	36	530	33	192	14	3.151	36
1998/99	138	44	663	54	890	42	781	35	506	31	222	18	3.200	37

Tab. 10

Übernachtungen der Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99
Presenze dei clienti negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

BEZIRKS- GEMEINSCHAFTEN	Winterhalbjahre / Stagioni invernali				COMUNITÀ COMPENSORIALI
	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	
Absolute Werte in Tausend / Valori assoluti in migliaia					
Vinschgau	801	724	724	715	Val Venosta
Burggrafenamt	1.012	951	940	902	Burgraviato
Überetsch-Südt. Unterland	436	359	383	386	Oltradige-Bassa Atesina
Bozen	281	249	198	203	Bolzano
Salten-Schlern	2.132	1.930	1.876	1.853	Salto-Sciliar
Eisacktal	775	734	715	746	Valle Isarco
Wipptal	417	405	392	386	Alta Valle Isarco
Pustertal	3.712	3.550	3.460	3.527	Val Pusteria
Südtirol insgesamt	9.566	8.902	8.688	8.718	Totale provincia
Prozentuelle Verteilung / Composizione percentuale					
Vinschgau	8,4	8,1	8,3	8,2	Val Venosta
Burggrafenamt	10,6	10,7	10,8	10,3	Burgraviato
Überetsch-Südt. Unterland	4,6	4,0	4,4	4,4	Oltradige-Bassa Atesina
Bozen	2,9	2,8	2,3	2,3	Bolzano
Salten-Schlern	22,3	21,7	21,6	21,3	Salto-Sciliar
Eisacktal	8,1	8,2	8,2	8,6	Valle Isarco
Wipptal	4,4	4,5	4,5	4,4	Alta Valle Isarco
Pustertal	38,8	39,9	39,8	40,5	Val Pusteria
Südtirol insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale provincia

Tab. 11

Übernachtungen der inländischen und ausländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99
Prozentuelle Verteilung
Presenze dei clienti italiani e stranieri negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99
Composizione percentuale

BEZIRKS- GEMEINSCHAFTEN	Winterhalbjahre / Stagioni invernali								COMUNITÀ COMPENSORIALI
	Inländer / Italiani				Ausländer / Stranieri				
	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	
Vinschgau	3,5	3,6	3,9	3,9	10,9	10,5	10,9	10,7	Val Venosta
Burggrafenamt	4,7	5,2	5,2	5,2	13,6	13,6	14,0	13,3	Burgraviato
Überetsch-Südt. Unterland	3,6	4,1	4,9	5,0	5,1	4,0	4,1	4,1	Oltradige-Bassa Atesina
Bozen	5,3	5,4	4,1	4,0	1,7	1,4	1,2	1,3	Bolzano
Salten-Schlern	24,4	22,9	23,3	23,1	21,2	21,1	20,6	20,2	Salto-Sciliar
Eisacktal	5,9	5,8	5,8	5,7	9,2	9,6	9,6	10,2	Valle Isarco
Wipptal	3,8	3,6	3,4	2,9	4,7	5,0	5,1	5,3	Alta Valle Isarco
Pustertal	48,8	49,4	49,4	50,2	33,6	34,8	34,4	34,8	Val Pusteria
Südtirol insgesamt	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Totale provincia

Tab. 12

Übernachtungen der inländischen Gäste in den Beherbergungsbetrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

Prozentueller Anteil der Übernachtungen der italienischen Gäste an den Gesamtübernachtungen

Presenze dei clienti italiani negli esercizi ricettivi per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

Quota percentuale delle presenze di clienti italiani sul totale delle presenze

BEZIRKS- GEMEINSCHAFTEN	Winterhalbjahre Stagioni invernali				COMUNITÀ COMPENSORIALI
	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	
Vinschgau	14,3	15,4	16,8	17,4	Val Venosta
Burggrafenamt	15,2	16,8	17,4	18,5	Burgraviato
Überetsch-Südtiroler Unterland	26,7	35,0	40,3	41,1	Oltradige-Bassa Atesina
Bozen	61,6	67,4	65,1	63,4	Bolzano
Salten-Schlern	37,3	36,5	39,1	39,9	Salto-Sciliar
Eisacktal	24,8	24,3	25,7	24,5	Valle Isarco
Wipptal	29,6	27,6	27,4	23,7	Alta Valle Isarco
Pustertal	42,9	42,9	45,0	45,6	Val Pusteria
Südtirol insgesamt	34,1	34,7	36,3	36,7	Totale provincia

Tab. 13

Auslastung der Betten in den gastgewerblichen Betrieben nach Bezirksgemeinschaften - Winterhalbjahre 1995/96 bis 1998/99

Tage

Utilizzo dei posti letto negli esercizi alberghieri per comunità comprensoriale - Stagioni invernali 1995/96 fino 1998/99

Giorni

BEZIRKS- GEMEINSCHAFTEN	Winterhalbjahr Stagioni invernali				COMUNITÀ COMPENSORIALI
	1995/96	1996/97	1997/98	1998/99	
Vinschgau	56	50	50	49	Val Venosta
Burggrafenamt	26	24	25	24	Burgraviato
Überetsch-Südtiroler Unterland	25	23	24	24	Oltradige-Bassa Atesina
Bozen	89	86	67	69	Bolzano
Salten-Schlern	69	62	62	61	Salto-Sciliar
Eisacktal	49	47	45	47	Valle Isarco
Wipptal	64	60	62	64	Alta Valle Isarco
Pustertal	64	66	66	67	Val Pusteria
Südtirol insgesamt	53	49	49	49	Totale provincia

- (a) Für die Berechnung der Auslastung der Betten wird wie folgt vorgegangen: Man dividiert die Anzahl der Übernachtungen des Winterhalbjahres in den gewerblichen Beherbergungsbetrieben durch die Anzahl der Betten der gewerblichen Beherbergungsbetriebe
 Per il calcolo dell'utilizzo dei posti letto si procede nel seguente modo: si rapporta il numero delle presenze registrate nella stagione invernale negli esercizi ricettivi alberghieri al numero dei posti letto degli stessi esercizi

Tab. 14

Ankünfte und Übernachtungen nach Gemeinden - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98**Arrivi e presenze per comune - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98**

GEMEINDEN	Winterhalbjahr 1998/99 Stagione invernale 1998/99					Winterhalbjahr 1997/98 Stagione invernale 1997/98			COMUNI
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufent- haltsd.	Ankünfte	Über- nach- tungen	Mittlere Aufent- haltsd.	
	Anzahl	% Veränd. gegenüber '97/'98	Anzahl	% Veränd. gegenüber '97/'98					
	Numero	Variaz. % rispetto '97/'98	Numero	Variaz. % rispetto '97/'98	Perman. Media	Arrivi	Presenze	Perman. media	
001 Aldein	4.615	-7,9	32.396	-6,0	7,0	5.013	34.446	6,9	Aldino
002 Andrian	1.398	10,1	5.533	-9,2	4,0	1.270	6.092	4,8	Andriano
003 Altrei	1.211	-17,6	7.019	-12,4	5,8	1.470	8.014	5,5	Anterivo
004 Eppan a.d. Weinstr.	14.898	7,8	87.331	17,8	5,9	13.815	74.160	5,4	Appiano s.s.d.v.
005 Hafling	5.203	-0,5	31.973	-1,0	6,1	5.228	32.305	6,2	Avelengo
006 Abtei	77.380	-3,2	492.495	-3,3	6,4	79.979	509.405	6,4	Badia
007 Barbian	5.510	6,4	19.893	8,2	3,6	5.178	18.380	3,5	Barbiano
008 Bozen	72.089	7,1	203.239	2,6	2,8	67.331	198.031	2,9	Bolzano
009 Prags	5.701	5,4	28.264	3,5	5,0	5.410	27.319	5,0	Braies
010 Brenner	10.052	-19,6	49.874	-21,5	5,0	12.506	63.566	5,1	Brennero
011 Brixen	45.898	4,3	182.459	1,3	4,0	43.986	180.186	4,1	Bressanone
012 Branzoll	563	-25,9	3.067	-37,3	5,4	760	4.895	6,4	Bronzolo
013 Bruneck	47.817	7,6	226.393	7,2	4,7	44.456	211.265	4,8	Brunico
014 Kuens	340	-20,4	2.358	-20,3	6,9	427	2.957	6,9	Caines
015 Kaltern a.d. Weinstr.	12.540	-3,8	47.850	-1,9	3,8	13.041	48.769	3,7	Caldaro s.s.d.v.
016 Freienfeld	10.330	18,7	36.762	18,4	3,6	8.702	31.057	3,6	Campo di Trens
017 Sand in Taufers	27.310	3,7	172.763	-0,7	6,3	26.337	173.998	6,6	Campo Tures
018 Kastelbell-Tschars	1.203	-11,4	5.814	-2,3	4,8	1.358	5.949	4,4	Castelbello-Ciardes
019 Kastelruth	60.881	-2,9	393.529	-3,6	6,5	62.688	408.305	6,5	Castelrotto
020 Tschermers	2.645	-6,9	15.705	-1,5	5,9	2.842	15.947	5,6	Cermes
021 Kiens	16.929	1,5	86.021	2,2	5,1	16.687	84.132	5,0	Chienes
022 Klausen	10.952	7,9	44.972	43,0	4,1	10.155	31.439	3,1	Chiusa
023 Karneid	2.377	-16,9	14.331	-9,1	6,0	2.859	15.771	5,5	Cornedo all'Isarco
024 Kurtatsch a.d. Weinst.	2.108	-3,6	6.857	2,6	3,3	2.187	6.681	3,1	Cortaccia s.s.d.v.
025 Kurtinig a.d. Weinstr.	1.685	9,3	5.062	0,8	3,0	1.542	5.021	3,3	Cortina s.s.d.v.
026 Corvara	75.117	1,2	497.114	-0,4	6,6	74.225	498.998	6,7	Corvara in Badia
027 Graun im Vinschgau	23.335	-2,0	147.349	-3,0	6,3	23.804	151.928	6,4	Curon Venosta
028 Toblach	31.311	5,6	164.571	3,8	5,3	29.650	158.543	5,3	Dobbiaco
029 Neumarkt	2.549	13,5	17.081	32,7	6,7	2.245	12.871	5,7	Egna
030 Pfalzen	8.898	6,4	48.238	11,2	5,4	8.366	43.375	5,2	Falzes
031 Völs am Schlern	12.892	-3,6	74.039	-2,9	5,7	13.374	76.282	5,7	Fiè allo Sciliar
032 Franzensfeste	2.175	28,5	5.299	-2,0	2,4	1.692	5.409	3,2	Fortezza
033 Villnöß	2.547	-5,2	14.970	-6,9	5,9	2.687	16.084	6,0	Funes
034 Gais	13.096	1,8	70.675	9,7	5,4	12.864	64.405	5,0	Gais
035 Gargazon	1.392	4,8	7.210	14,4	5,2	1.328	6.300	4,7	Gargazzone
036 Glurns	728	-30,6	2.295	-22,5	3,2	1.049	2.962	2,8	Glorenza
037 Latsch	7.546	0,5	47.038	18,7	6,2	7.509	39.637	5,3	Laces
038 Algund	9.881	-6,7	58.751	-5,4	5,9	10.585	62.102	5,9	Lagundo
039 Lajen	6.804	-11,4	31.473	-6,1	4,6	7.683	33.525	4,4	Laion
040 Leifers	16.420	9,6	67.265	4,5	4,1	14.978	64.373	4,3	Laives
041 Lana	12.350	7,3	65.235	8,9	5,3	11.514	59.886	5,2	Lana
042 Laas	484	-11,4	3.309	-30,4	6,8	546	4.756	8,7	Lasa
043 Laurein	-	-100,0	-	-100,0	-	4	10	2,5	Lauregno
044 Lüsen	3.629	-0,9	21.885	-2,1	6,0	3.661	22.358	6,1	Luson
045 Margreid a.d. Weinstr.	393	-	1.353	-7,5	3,4	393	1.462	3,7	Magrè s.s.d.v.
046 Mals	13.602	-0,1	78.454	3,9	5,8	13.617	75.503	5,5	Malles Venosta
047 Enneberg	50.575	1,5	302.794	..	6,0	49.826	302.894	6,1	Marebbe
048 Marling	6.166	-8,7	32.613	-6,7	5,3	6.754	34.965	5,2	Marlengo
049 Martell	1.128	28,0	4.950	39,2	4,4	881	3.557	4,0	Martello
050 Mölten	642	-9,7	2.192	-34,2	3,4	711	3.331	4,7	Meltina
051 Meran	47.184	-2,2	210.018	-5,2	4,5	48.227	221.459	4,6	Merano
052 Welsberg	9.653	-7,2	45.481	-9,4	4,7	10.397	50.226	4,8	Monguelfo
053 Montan	3.766	-0,3	13.252	4,8	3,5	3.776	12.643	3,3	Montagna
054 Moos in Passeier	4.211	-6,2	27.186	-5,6	6,5	4.490	28.809	6,4	Moso in Passiria
055 Nals	1.500	-17,4	7.511	-18,8	5,0	1.816	9.248	5,1	Nalles
056 Naturns	8.364	-12,4	44.387	-11,4	5,3	9.544	50.123	5,3	Naturno
057 Natz-Schabs	18.573	21,4	95.119	19,5	5,1	15.298	79.615	5,2	Naz-Sciaves
058 Welschnofen	14.187	6,0	83.876	6,3	5,9	13.378	78.921	5,9	Nova Levante
059 Deutschnofen	22.116	-0,8	146.017	-0,5	6,6	22.290	146.708	6,6	Nova Ponente
060 Auer	9.550	-1,6	35.920	2,0	3,8	9.706	35.226	3,6	Ora

Tab. 14 - Fortsetzung / Segue

Ankünfte und Übernachtungen nach Gemeinden - Winterhalbjahre 1998/99 und 1997/98**Arrivi e presenze per comune - Stagioni invernali 1998/99 e 1997/98**

GEMEINDEN	Winterhalbjahr 1998/99 Stagione invernale 1998/99					Winterhalbjahr 1997/98 Stagione invernale 1997/98			COMUNI
	Ankünfte / Arrivi		Übernachtungen / Presenze		Mittlere Aufent- haltsd. Perman. Media	Ankünfte	Über- nach- tungen Presenze	Mittlere Aufent- haltsd. Perman. media	
	Anzahl	% Veränd. gegenüber '97/'98	Anzahl	% Veränd. gegenüber '97/'98					
	Numero	Variaz. % rispetto '97/'98	Numero	Variaz. % rispetto '97/'98					
061 St.Ulrich	40.986	-1,0	249.421	-2,3	6,1	41.382	255.196	6,2	Ortisei
062 Partschins	6.428	-5,9	35.842	2,8	5,6	6.833	34.853	5,1	Parcines
063 Percha	3.018	4,0	16.373	18,2	5,4	2.901	13.850	4,8	Perca
064 Plaus	805	1,9	4.196	-12,2	5,2	790	4.780	6,1	Plaus
065 Waidbruck	6	-70,0	2.041	80,5	340,2	20	1.131	56,6	Ponte Gardena
066 Burgstall	2.821	9,9	12.370	22,5	4,4	2.567	10.097	3,9	Postal
067 Prad am Stilfser Joch	4.096	-13,6	18.141	-16,5	4,4	4.738	21.716	4,6	Prato allo Stelvio
068 Prettau	2.143	12,0	11.609	9,5	5,4	1.913	10.602	5,5	Predoi
069 Proveis	193	78,7	1.518	101,6	7,9	108	753	7,0	Proves
070 Ratschings	32.130	1,5	185.318	1,8	5,8	31.662	182.017	5,7	Racines
071 Rasen-Antholz	25.952	3,0	162.429	-1,4	6,3	25.208	164.668	6,5	Rasun Anterselva
072 Ritten	15.249	2,0	79.441	14,7	5,2	14.949	69.243	4,6	Renon
073 Riffian	1.490	2,3	10.022	1,3	6,7	1.456	9.891	6,8	Rifiano
074 Mühlbach	38.612	-0,3	237.367	2,7	6,1	38.713	231.190	6,0	Rio di Pusteria
075 Rodeneck	4.815	-1,3	21.386	-4,0	4,4	4.876	22.282	4,6	Rodengo
076 Salurn	965	-67,9	3.738	-71,0	3,9	3.004	12.895	4,3	Salorno
077 Innichen	28.104	7,3	147.856	6,3	5,3	26.201	139.076	5,3	S.Candido
079 Jenesien	2.096	35,8	8.176	54,1	3,9	1.543	5.305	3,4	S.Genesio Atesino
080 St.Leonhard in Pass.	5.367	-1,0	28.951	-2,1	5,4	5.422	29.573	5,5	S.Leonardo Passiria
081 St.Lorenzen	20.648	7,9	113.023	9,3	5,5	19.139	103.438	5,4	S.Lorenzo di Sebato
082 St.Martin in Thurn	7.098	-0,1	31.843	0,2	4,5	7.102	31.766	4,5	S.Martino in Badia
083 St.Martin in Passeier	2.763	7,1	16.075	13,9	5,8	2.579	14.111	5,5	S.Martino Passiria
084 St.Pankraz	1.019	8,1	5.289	12,1	5,2	943	4.717	5,0	S.Pancrazio
085 St.Christina in Gröden	25.350	1,6	158.267	2,3	6,2	24.957	154.636	6,2	S.Cristina Valgard.
086 Sarntal	5.733	-18,1	27.844	-23,4	4,9	6.998	36.327	5,2	Sarentino
087 Schenna	20.191	-7,6	131.809	-9,4	6,5	21.841	145.560	6,7	Scena
088 Mühlwald	6.596	-0,4	40.417	1,6	6,1	6.621	39.791	6,0	Selva dei Molini
089 Wolkenstein in Gröden	94.621	-2,1	603.398	-2,1	6,4	96.642	616.263	6,4	Selva di Val Gard.
091 Schnals	29.496	-9,6	166.705	-7,0	5,7	32.621	179.295	5,5	Senales
092 Sexten	34.567	4,4	223.809	2,2	6,5	33.105	219.054	6,6	Sesto
093 Schlanders	4.608	-4,3	25.361	2,1	5,5	4.817	24.837	5,2	Silandro
094 Schluderns	1.699	-13,7	8.417	-12,0	5,0	1.968	9.570	4,9	Sluderno
095 Stills	30.511	-2,1	203.894	1,4	6,7	31.169	200.996	6,4	Stelvio
096 Terenten	10.074	-3,3	44.690	-2,9	4,4	10.414	46.016	4,4	Terento
097 Terlan	4.273	-4,2	23.627	-1,8	5,5	4.462	24.049	5,4	Terlano
098 Tramin a.d. Weinstr.	4.388	26,5	15.970	1,2	3,6	3.469	15.776	4,5	Termeno s.s.d.v.
099 Tisens	3.236	-7,6	21.695	-13,3	6,7	3.504	25.035	7,1	Tesimo
100 Tiers	2.312	2,0	12.236	19,9	5,3	2.266	10.202	4,5	Tires
101 Tirol	13.492	-8,0	81.679	-8,0	6,1	14.667	88.738	6,1	Tirolo
102 Truden	2.992	-20,0	12.116	-13,0	4,0	3.740	13.934	3,7	Trodena
103 Taufers im Münstertal	603	-23,2	2.844	-14,2	4,7	785	3.313	4,2	Tubre
104 Ulten	7.360	5,0	44.251	2,1	6,0	7.007	43.341	6,2	Ultimo
105 Pfatten	220	-25,4	829	-37,1	3,8	295	1.317	4,5	Vadena
106 Olang	33.334	7,3	195.631	5,8	5,9	31.072	184.945	6,0	Valdaora
107 Pfitsch	7.531	-4,8	32.966	-11,0	4,4	7.912	37.037	4,7	Val di Vizzè
108 Ahnrtal	45.909	9,1	289.106	9,2	6,3	42.096	264.629	6,3	Valle Aurina
109 Gsies	9.938	9,4	50.540	7,3	5,1	9.081	47.094	5,2	Valle di Casies
110 Vintl	2.828	7,0	10.658	1,1	3,8	2.642	10.539	4,0	Vandoies
111 Vahrn	8.473	-2,4	25.748	-9,7	3,0	8.682	28.526	3,3	Varna
112 Vöran	388	1,6	1.827	-7,6	4,7	382	1.978	5,2	Verano
113 Niederdorf	5.426	-14,9	25488	-19,3	4,7	6378	31603	5,0	Villabassa
114 Villanders	5.416	-5,3	25523	-3,2	4,7	5721	26365	4,6	Villandro
115 Sterzing	23.355	-4,2	75954	4,0	3,3	24371	73042	3,0	Vipiteno
116 Feldthurns	4.393	-11,8	23101	-1,9	5,3	4982	23547	4,7	Velturno
117 Wengen	5.118	-2,1	28678	-0,5	5,6	5226	28828	5,5	La Valle
118 U.L.Frau i.W.-St.Felix	796	23,2	3847	50,3	4,8	646	2560	4,0	Senale-S.Felice
Südtirol insgesamt	1.586.432	0,5	8.718.230	0,3	5,5	1.578.683	8.688.477	5,5	Totale provincia

Quelle: ASTAT

Fonte: ASTAT

Statistisches Jahrbuch für Südtirol

1992, zweisprachige Ausgabe, 375 Seiten, 1992
1993, zweisprachige Ausgabe, 375 Seiten, 1993
1994, zweisprachige Ausgabe, 473 Seiten, 1995
1995, zweisprachige Ausgabe, 473 Seiten, 1996
1996, zweisprachige Ausgabe, 473 Seiten, 1997
1997, zweisprachige Ausgabe, 483 Seiten, 1997
1998, zweisprachige Ausgabe, 483 Seiten, 1998

Demographisches Jahrbuch für Südtirol

1988, zweisprachige Ausgabe, 231 Seiten, 1988
1989, zweisprachige Ausgabe, 200 Seiten, 1989
1990, zweisprachige Ausgabe, 236 Seiten, 1990
1991, Band 1, zweispr. Ausgabe, 135 Seiten, 1991
1991, Band 2, zweispr. Ausgabe, 103 Seiten, 1991

Demographisches Handbuch für Südtirol

1995, zweisprachige Ausgabe, 143 Seiten, 1997

Südtirol in Zahlen

1988, dt. und ital. Ausgabe, 43 Seiten, 1988
1989, dt. und ital. Ausgabe, 43 Seiten, 1989
1990, dt. und ital. Ausgabe, 45 Seiten, 1990
1991, dt. und ital. Ausgabe, 45 Seiten, 1991
1992, dt. und ital. Ausgabe, 47 Seiten, 1992
1993, dt. und ital. Ausgabe, 47 Seiten, 1993
1994, dt., ital. und lad. Ausgabe, 47 Seiten, 1994
1995, dt., ital. und lad. Ausgabe, 47 Seiten, 1995
1996, zweispr. und lad. Ausgabe, 48 Seiten, 1996
1997, zweispr. und lad. Ausgabe, 48 Seiten, 1997
1998, zweispr. und lad. Ausgabe, 48 Seiten, 1998
1999, zweispr. und lad. Ausgabe, 48 Seiten, 1999

Statistisches Handbuch für Tirol und Südtirol

1988, dt. und ital. Ausgabe, 173 Seiten, 1988

„ASTAT - Schriftenreihe“

- Nr. 63 **Fremdenverkehr in einigen Alpengebieten 1997**
zweisprachige Ausgabe, 59 Seiten, 1999
- Nr. 64 **40 Jahre Bautätigkeit in Südtirol**
zweisprachige Ausgabe, 73 Seiten, 1999
- Nr. 65 **Seilbahnen in Südtirol - 1998**
zweisprachige Ausgabe, 79 Seiten, 1999
- Nr. 66 **Fremdenverkehr in Südtirol - Winterhalbjahr 1998/99**
zweisprachige Ausgabe, 57 Seiten, 1999

Annuario Statistico della provincia di Bolzano

1992, edizione bilingue, 375 pagine, 1992
1993, edizione bilingue, 375 pagine, 1993
1994, edizione bilingue, 473 pagine, 1995
1995, edizione bilingue, 473 pagine, 1996
1996, edizione bilingue, 473 pagine, 1997
1997, edizione bilingue, 483 pagine, 1997
1998, edizione bilingue, 483 pagine, 1998

Annuario Demografico della prov. di Bolzano

1988, edizione bilingue, 231 pagine, 1988
1989, edizione bilingue, 200 pagine, 1989
1990, edizione bilingue, 236 pagine, 1990
1991, Tomo 1, edizione bilingue, 135 pagine, 1991
1991, Tomo 2, edizione bilingue, 103 pagine, 1991

Manuale demografico della prov. di Bolzano

1995, edizione bilingue, 143 pagine, 1997

Alto Adige in cifre

1988, edito in lingua ted. ed ital., 43 pagine, 1988
1989, edito in lingua ted. ed ital., 43 pagine, 1989
1990, edito in lingua ted. ed ital., 45 pagine, 1990
1991, edito in lingua ted. ed ital., 45 pagine, 1991
1992, edito in lingua ted. ed ital., 47 pagine, 1992
1993, edito in lingua ted. ed ital., 47 pagine, 1993
1994, edito in lingua ted., ital. e lad., 47 pagine, 1994
1995, edito in lingua ted., ital. e lad., 47 pagine, 1995
1996, edizione bilingue e ladina, 48 pagine, 1996
1997, edizione bilingue e ladina, 48 pagine, 1997
1998, edizione bilingue e ladina, 48 pagine, 1998
1999, edizione bilingue e ladina, 48 pagine, 1999

Manuale Statistico del Tirolo e dell'Alto Adige

1988, edito in lingua ted. ed ital., 173 pagine, 1988

“Collana - ASTAT“

- Nr. 63 **Turismo in alcune regioni alpine 1997**
edizione bilingue, 59 pagine, 1999
- Nr. 64 **40 anni di attività edilizia in Alto Adige**
edizione bilingue, 73 pagine, 1999
- Nr. 65 **Impianti a fune in Alto Adige - 1998**
edizione bilingue, 79 pagine, 1999
- Nr. 66 **Turismo in Alto Adige - Stagione invernale 1998/99**
edizione bilingue, 57 pagine, 1999

„ASTAT - Information“ 1999

- 16 Öffentliche Arbeiten - 1998
- 17 Erwerbstätigkeit in Südtirol im europäischen Vergleich - 1996-1998
- 18 Finanzmarkt, Konkurse und Effektenproteste - 1. Trimester 1999
- 19 Der Schulbesuch nach der Mittelschule - 1972 bis 1997
- 20 Erwerbstätige und Arbeitslose nach sozio-demographischen Merkmalen - 1998
- 21 Ausländer in Südtirol - 1998
- 22 Preise - 2. Trimester 1999
- 23 Durchschnittlicher Tagesverkehr auf Südtirols Staatsstraßen - Vorläufige Ergebnisse 1998
- 24 Ausländische Schüler in Südtirols Pflichtschulen - Schuljahre 1994/95 - 1998/99
- 25 Vollzeitlehrgänge an den Landesberufsschulen - 1990/91 bis 1997/98
- 26 Sportliche Tätigkeiten - Ergebnisse der Mehrzweckerhebung 1998
- 27 Finanzmarkt, Konkurse und Effektenproteste - 2. Trimester 1999
- 28 Konsolidierte Ausgaben der örtlichen öffentlichen Körperschaften in Südtirol - 1997
- 29 Bautätigkeit 1998
- 30 Südtirols Außenhandel 1998

Andere Publikationen

Interethnische Beziehungen: Leben in einer mehrsprachigen Gesellschaft

zweisprachige Ausgabe, 160 Seiten, 1992

4. Landwirtschaftszählung 1990

zweisprachige Ausgabe, 431 Seiten, 1993

13. Allgemeine Volkszählung 1991

zweisprachige Ausgabe, 341 Seiten, 1995

Daten Tirol Südtirol Trentino 1997

zweisprachige Ausgabe, 14 Seiten, 1998

Gemeindedatenblatt 1995

zweisprachige Ausgabe, 40 Seiten je Gemeinde, 1998

Hörer- und Seherbefragung 1998

zweisprachige Ausgabe, 117 Seiten, 1998

Gemeindedatensammlung 1995

zweisprachige Ausgabe, 112 Seiten, 1999

“ASTAT - Informazioni“ 1999

- 16 Opere pubbliche - 1998
- 17 Occupazione in provincia di Bolzano e confronto europeo - 1996-1998
- 18 Mercato finanziario, Fallimenti e protesti - 1° Trimestre 1999
- 19 Il proseguimento degli studi dopo la scuola media - 1972 fino 1997
- 20 Occupati e disoccupati per caratteristiche socio-demografiche - 1998
- 21 Gli stranieri in provincia di Bolzano - 1998
- 22 Prezzi - 2° Trimestre 1999
- 23 Traffico giornaliero medio sulle strade statali dell'Alto Adige - Risultati provvisori 1998
- 24 Alunni stranieri nelle scuole dell'obbligo dell'Alto Adige - Anni scolastici 1994/95 - 1998/99
- 25 I corsi a tempo pieno nelle scuole professionali provinciali - 1990/91 fino 1997/98
- 26 Attività sportive - Risultati dell'Indagine Multiscopo 1998
- 27 Mercato finanziario, Fallimenti e protesti - 2° Trimestre 1999
- 28 Spese consolidate degli enti pubblici locali in provincia di Bolzano - 1997
- 29 Attività edilizia 1998
- 30 Commercio estero della provincia di Bolzano 1998

Altre pubblicazioni

Relazioni interetniche: Vivere in una società plurilingue

edizione bilingue, 160 pagine, 1992

4° Censimento generale dell'agricoltura 1990

edizione bilingue, 431 pagine, 1993

13° Censimento generale della popolazione 1991

edizione bilingue, 341 pagine, 1995

Dati Trentino Alto-Adige Tirolo 1997

edizione bilingue, 14 pagine, 1998

Dati comunali 1995

edizione bilingue, 40 pagine per ogni comune, 1998

Indagine sull'ascolto radiotelevisivo 1998

edizione bilingue, 117 pagine, 1998

Raccolta dati comunali 1995

edizione bilingue, 112 pagine, 1999